

## Bauhof in Pink



Am 3. Juli eröffneten Cartoon, Smiley und Na Und die Open-Air-Party Saison mit dem Bauhoffest. Gastronomie- und Infostände sowie ein Superbühnenprogramm lockten 1500 Gäste zum Bauhof und das trotz Kühle und Regen. Ihren Spaß hatten die Besucher trotzdem, zumal es in den beteiligten Kneipen am späten Abend noch weiterging. Die NSP wünscht den Veranstaltern für nächstes Jahr mehr Glück mit dem Wetter.



Bauarbeiterparty hieß es dann am 14. August im Cartoon. Hier der "Kapo" mit fleißigem Arbeiterlein, ganz stilecht.



der Szenefotograf Richard Götting und die UV Spezialistin Katja Hardenfels veranstalteten zum Bauhoffest ein magisch anmutendes Kunstspektakel im Fotoatelier, von dem jeder etwas mit nach Hause nehmen konnte. Das Studio war in Ultraviolettes Licht getaucht und man konnte sich unter einem Hauch von Mystik fotografieren lassen. Dazu gab es UV Bodypainting. Für Zaungäste und Liebhaber war die eigens dafür installierte UV-Szene auch schon eine echte einmalige Augenweide.

Neugierig geworden? Von Dienstag bis Freitag ist Ric zwischen 16 und 20 Uhr auf jeden Fall in seinem Atelier anzutreffen, unter 0171 / 28 50 502 kann man mit ihm aber jederzeit einen individuellen Termin ausmachen.

Photograf Richard Götting An der Sparkasse 6, Nürnberg Neben dem Cartoon



## Liebe LeserInnen,

sie können es nicht lassen! Der Altherrenclub der katholischen Kirchenfürsten und ihr Oberhirte werden nicht müde, ihre überkommenen Vorstellungen von Ehe und Familie anzupreisen wie Sauerbier.

Erst hat Kardinal Lehmann, der eigentlich als der vernünftigste unter den hochwürdigen deutschen Dienern Gottes gilt, die Novellierung des Lebenspartnerschaftsgesetzes kritisiert und erneut auf den grundgesetzlich verankerten Schutz von Ehe und Familie hingewiesen. Guten Morgen, Herr Lehmann! Können Sie uns dann vielleicht verraten, wie das zusammenpasst mit der Tatsache. die Scheidungen dass Deutschland mit 214.000 im letzten Jahr auf ein Rekordhoch gestiegen sind? Kommen Sie uns aber nicht mit solch plumpen Erklärungsversuchen wie der besseren finanziellen Situation geschiedener Frauen, der Vereinfachung der rechtlichen Prozedur oder der gestiegenen gesellschaftlichen Akzeptanz. Das würde nämlich im Umkehrschluss bedeuten, dass in der Vergangenheit verheiratete Frauen in gescheiterten sich einfach ihrem Schicksal ergeben haben. Welch ein Armutszeugnis für die angeblich herausragende Bedeutung der Ehe!

Dann wurden die hohen Herren und der Rest der Welt in einem päpstlichen "Schreiben an die Bischöfe der Katholischen Kirche über die Zusammenarbeit von Mann und Frau in der Kirche und in der Welt" informiert, welches auf dem Mist von Kardinal Ratzinger gewachsen ist, seines Zeichens Vorsitzender der Vatikanischen Glaubenskongregation. In diesem Pamphlet wird der Feminismus angeprangert, da eine Gleichstellung von Mann und Frau die Familien schädige.

Zum Beweis wird ganz tief in bibelzitatgeschwängerte Mottenkiste gegriffen: Bereits die Schöpfungsgeschichte berichtet, "dass im ursprünglichen Chaos das eine vom anderen geschieden wird. So erscheinen Licht und Finsternis, Meer und Land, Tag und Nacht, Pflanzen und Bäume, Fische und Vögel, alle nach ihrer Art." Und weiter heißt es: "Mann und Frau sind von Beginn der Schöpfung an unterschieden und bleiben es in alle Ewigkeit. In das Paschamysterium Christi eingefügt, erfahren sie ihre Verschiedenheit nicht mehr als Ursache von Uneinigkeit, die durch Leugnung oder Einebnung überwunden werden müsste, sondern als Möglichkeit zur Zusammenarbeit, die in der gegenseitigen Achtung der Verschiedenheit zu verwirklichen ist. Von hier aus eröffnen sich neue Perspektiven für ein tieferes Verständnis der Würde der Frau und ihrer Rolle in der menschlichen Gesellschaft und in der Kirche."

Mehr Zitate ersparen wir euch an dieser Stelle. Quintessenz des Ganzen ist, dass die Katholische Kirche den Frauen jedwede Gleichberechtigung abspricht und sie stattdessen in ihre Rolle als treusorgende Ehefrau und Mutter verweist. Ebenso wird nach wie vor daran festgehalten, dass das Priesteramt ausschließlich Männern vorbehalten ist.

Zu guter Letzt hat der Apostolische Visitator Bischof Küng nach der Schließung des St. Pöltener Priesterseminars wegen des Vorwurfs der Kinderpornografie angekündigt, dass alle Priesteramtskandidaten überprüft werden sollen, bevor sie zum Weiterstudium zugelassen werden: "Wir brauchen Priesterpersönlichkeiten, die belastbar und gesund sind."

Damit will er uns also sagen, dass schwule Priester krank und nicht belastbar sind. Der Bischof ging auch auf die Hinweise auf praktizierte Homosexualität im Seminar ein. Es sei für ihn "sehr schmerzhaft" gewesen, dass es klare Verdachtsmomente gebe, dass "sich einiaktive homophile Beziehungen gebildet haben", so Küng. Homosexuelle könnten prinzipiell nicht in ein Seminar aufgenommen werden. Etwas anderes sei es, wenn ein Priester diese Neigung "erst nach Jahren entdeckt". Aber auch dann müsste er enthaltsam le-

Blind und taub gegenüber den Veränderungen in der Gesellschaft taumelt die Katholische Kirche also zielstrebig weiter Richtung Mittelalter. Wir sind schon sehr gespannt, wann die Heilige Inquisition wieder eingeführt wird.

Die Redaktion

Herausgeber & Verlag: Schwul-lesbischer Kultur- und Medienverein, Redaktionsadresse: Breite Gasse 76, 90402 Nürnberg • Fon 0911/42 34 57-11 (AB) • Fax 0911/42 34 57-21 • Email: redaktion@n-s-p.de (Redaktion) bzw. daten@n-s-p-de (Anzeigen-/Bildmaterial) • Vi.S.d.P.: Michael Glas • Anzeigenpreisliste Nr. 12 • Auflage: 5200 • Vertriebskennzeichen: B2326E • Einzelverkaufspreis EURO 0,50 • Abonnement EURO 15,- für 1 Jahr, für Fliederich-Mitglieder kostenlos • Druck: Druckerei Rumpel, Lamprechtstraße 6, 90478 Nürnberg, Tel 0911/462570 • Internet: http://www.n-s-p.de • Erscheinungsweise: monatlich (Doppelausgabe Juli/August) • Vertrieb: Abo, Buchhandel & Kneipen • Redaktionsschluss und -treff für die nächste Ausgabe: Sonntag, 12.9.2004, 18 Uhr • Layout: Sa/So, 18./19.9.2004 ab 14 Uhr jeweils Breite Gasse 76 • Mitglieder der Redaktion: Wolf-Jürgen Aßmus • Jan-Marco Becker • Ulrich Breuling • Michael Glas • Elke Grau (Internet) • Harry Krauß • Siegfried Straßner • Gabi Ziegler • Peter Kuckuk • Hanns-Peter Weinberger (Distribution) • Freie Mitarbeiter: Ralph Hoffmann • Sandra Weissmann • Jörg • Comics: Ralf König. Wir freuen uns über eingesandte Leserbriefe und Beiträge, behalten uns aber eine Veröffentlichung bzw. sinngemäße Kürzung vor. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der NSP-Redaktion wieder. Nachdruck oder Vervielfältigung auch auszugsweise nur mit Genehmigung der Herausgeberin gestattet. NSP-Einzelversand gegen 1,44 EURO in Briefmarken. Gedruckt auf 100% Recycling-Papier. Die NSP ist ein ehrenamtliches Projekt!



08 Leselust 10 Sommertraum 12 Berlin POP 14 Switchboard/AH 16 Termine & **Events** 19 CSD Nürnberg Rosa Hilfe 21 Würzburg 22 Leserbriefe 23 Gruppen in Nordbayern 24 Sags der Tante 26 Knapp & Knackig 28 Sportteil 30 Kleinanzeigen 31 szeneHIGHlights

> Die Oktober Ausgabe erscheint am 30. September

Anzeigen- und Redaktionsschluss ist am 12. September

MPRESSUM

## Loveballs 2004

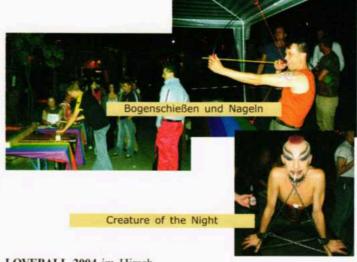
## Hallplatzfest



Den Reigen der Straßenfeste setzten La Bas und Alt Prag am 14. August mit dem Hallplatzfest fort. Zu Gehör kam Live-Musik von Harry Harrison, für die kulinarischen Genüsse sorgte der Grill. Trotz auch nicht ganz optimalem Wetter ging es heiß her.

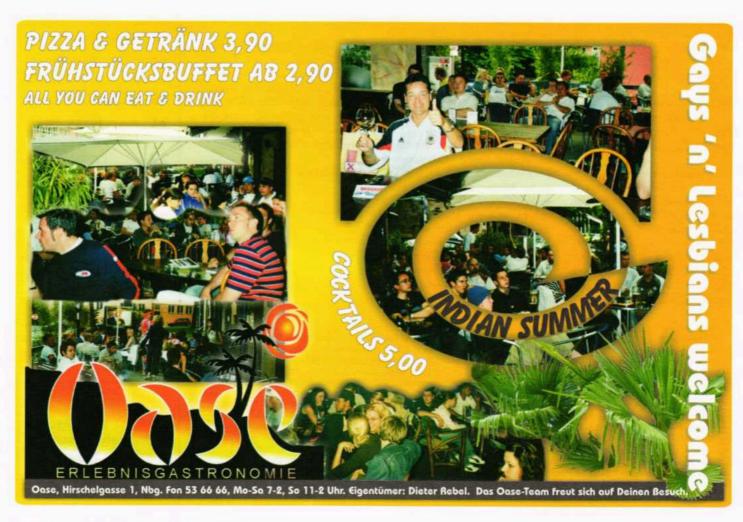


...gekuschelt wurde auch



#### LOVEBALL 2004 im Hirsch

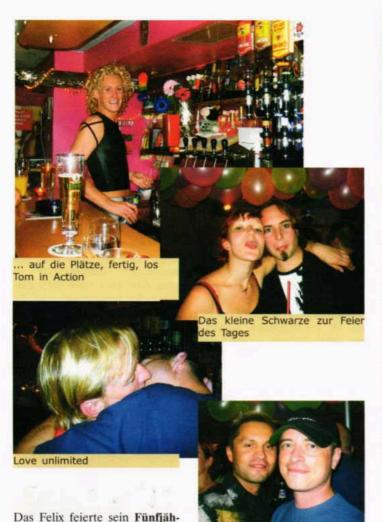
750 tanzwütige Besucher und Besucherinnen feierten am Samstag, den 31.Juli den Love-Ball im Hirsch. Auch die von der AIDS-Hilfe organisierten Gay- and Lesbian-Olympics fanden guten Anklang. Bei Bogenschießen, Wettnageln, Fischen und Ringe werfen erwarben sich viele Gäste einen Anspruch auf Teilnahme bei der Verlosung von tollen Preisen. Zwei Personen dürften sich jetzt glücklich schätzen: sie halten einen Gutschein für ein Wochenende in einem 4-Sterne-Hotel in Wien in der Hand... Dank an dieser Stelle auch an die Veranstalter von "rosawebworld", die den Erlös in Höhe von 2.146 Euro an die AIDS-Hilfe übergaben.



## 5 Jahre Felix

## **Homosphere**

Kuschelrock @ Homosphere



Da werden sich alle ärgern, die das verpasst haben! Die erste homoSphere am 25.7. war mit rund 180 Gästen und einer super Stimmung ein voller Erfolg - im wahrsten Sinne des Wortes. Teilweise war das "wooloomooloo bay hotel" sogar fast "überbelegt", was die fleissigen SMS-Operator-Girls Anne und Sabine aber nicht davon abhielt, weiter ihren Job im Dienste der "Schnellen Nummer" zu tun - welche übrigens zahlreich genutzt wurde, um Nachrichten quer durchs Lokal zu schicken.

Alles im Rahmen, oder was?

Dass sich Wooloomooloo-Chef Alex erst gegen 23 Uhr entschloss, den Dance-Bereich zu öffnen, bremste die Stimmung zwar kurzzeitig, tat ihr aber letztendlich keinen Abbruch und beim nächsten Mal steht Ebene 3 von Anfang an allen Tanzwütigen zur Verfügung versprochen! Danke nochmal an alle Gäste für ihr Verständnis, wenn bei der Premiere mal was nicht so ganz rund lief.

Neugierig? Die nächsten Termine sind 26.9. und 31.10.

riges Jubiläum am 10. Juli und bedankte sich damit bei allen Gästen für die Treue. Auch Ex-Wirt Micha weilte unter den Gästen. Heiße Musik und flotte Party bis in die Puppen war angesagt. Mit einem kalten Buffet wurden die Gäste bei Kräften gehalten.

Die NSP wünscht dem Felix alles Gute. Auf die nächsten 500 Jahre - mindestens. Übrigens am 4. September geht das Weissgerbergassenfest über die Bühne. Man sieht sich.



Mississippi Queen - Donaustr. 40 - Nürnberg - Fax 0911- 6 49 88 81 mail: info@mq-n.de - home: www.mq-n.de



## Partnerstädte bei Fliederlich





Fotos vom CSD 2004 in Krakau

## gay solidarnosc

Im polnischen Krakau wurden am 7. Mai 2004 infolge homophober Ausschreitungen mehrere Teilnehmerinnen und Teilnehmer des CSD-Demonstrationszuges und zahlreiche Polizisten zum Teil schwer verletzt.

In Polens Hauptstadt Warschau wurde Mitte Juni die CSD-Parade vom Bürgermeister mit der Begründung verboten, von ihr gehe eine Gefahr für die öffentliche Moral aus. Unterstütze auch Du die polnische Organisation "Kampagne gegen Homophobie" in ihrem Kampf um mehr Akzeptanz für Schwule und Lesben in der polnischen Gesellschaft und in ihrem Bemühen, das Warschauer CSD-Verbot mit juristischen Mitteln zu Fall zu bringen.

Für ein ungeteiltes freies Europa mit gleichen Menschenrechten für alle Bürgerinnen und Bürger!

Der LSVD e.V. ist ein mildtätiger Verein. Spenden sind steuerabzugsfähig.

Überweise Deine Spende an: LSVD Sonderkonto 1212, Stichwort Gay Solidarnosc Bank für Sozialwirtschaft BLZ 370 205 00

Diesen Aufruf unterstützen zahlreiche Personen aus Politik und Gesellschaft sowie Vereine, Verbände und schwul-lesbische Medien. Eine aktuelle Liste ist unter www.lsvd.de einsehbar. Einen Schwerpunkt der inhaltlichen Arbeit bei Fliederlich in
diesem Jahr stellte die Kontaktaufnahme mit schwul-lesbischen Organisationen in Nürnbergs Partnerstädten dar. Im
Rahmen des Fliederlich-Jahresthemas "Ein Stückchen Europa"
fanden in der CSD-Woche zwei
Veranstaltungen im Schwulesbischen Zentrum statt, zu denen
Gäste aus verschiedenen Partnerstädten eingeladen waren.

Am Donnerstag wurde die Ausstellung "Händchenhalten" der Krakauer Fotografin Karolina Bregula eröffnet. In Polen war diese Ausstellung Anfeindungen von verschiedenen Seiten ausgesetzt: die Ausstellung wurde als pornografisch bezeichnet, einer Galerie die die Fotos ausstellte wurde vom Vermieter gekündigt und die Plakate, die an öffentlichen Reklamewänden aufgehängt waren wurden beschmiert. Bei Fliederlich sind diese Fotos nun gemeinsam mit einer Auswahl von Peter "Böhmer" Kuckuks Fotos der letztjährigen CSD-Aktion "Hier sind wir zuhause" bis Ende September zu sehen.



Adam und Ilona aus Krakau



Maurizio aus Venedig (oben)

Ivo und Tomasz aus Prag (unten)



Am Freitag fand dann ein Empfang bei Fliederlich statt. Nach diversen Grußworten berichteten die Gäste über die Situation für Schwule und Lesben in ihren Heimatstädten. Aus den Schilderungen ließ sich schließen, dass die Lebensumstände für Schwule und Lesben in Nürnberg vergleichsweise am besten sind. In Venedig existieren wenig Möglichkeiten für Lesben und Schwule, seit sich die dortige Gruppe vergangenes Jahr aufgelöst hat. In Prag beginnt sich die Situation zwar zu liberalisieren, von rechtlicher Gleichstellung ist man dort aber noch weit entfernt. Am schwierigsten ist die Lage erwartungsgemäß in Krakau. So berichteten die Gäste aus Krakau, dass beim "March of Tolerance" der im Mai für mehr Toleranz gegenüber Schwulen und Lesben warb, die Teilnehmer mit Steinen beworfen und von Rechtsradikalen verfolgt wurden.



Musikalische Umrahmung durch die Trällerpfeifen

Stadtrechtsdirektor Dr. Frommer



Dr. Schürgers vom Amt für Internationale Beziehungen (oben)

Das interessierte Publikum (unten)



## Fliederlich News



#### Schwule Väter

Die Gruppe Schwuler Väter traf sich zu einem Workshop-Wochenende in Eschenbach. Wir hatten uns einiges vorgenommen, hatten im Vorfeld verschiedene, jeden von uns betreffende und interessierende Themen angedacht und kamen am Freitag - jeder von uns mehr oder weniger frohgemut zusammen. Die Wiedersehensathmosphäre, die örtliche Athmosphäre, die gute Stimmung zwischen uns und nicht zuletzt das hervorragende Abendessen erleichterten uns denn auch den Einstieg in unser Programm. So trafen wir uns im Gruppenraum und machten uns daran, mittels verschiedener Lockerungsübungen = Bälle und Namen flogen kreuz + quer (vor allem queer) durch den Raum, uns einzustimmen.

Unsere Themen waren vielfältig, es ging um Beziehungsformen, TrennungsKinder,

Etwas passiert / Trennung; geplante BeZiehung: Wie geht's dem Kind, wie nehmen die Kinder den Partner des Vaters wahr und vieles mehr. Mit diesem Programm entließen wir uns in den BierGarten .... und dann in die ländlich knarzenden (für manche von uns, zu kurzen) Betten. Der Samstag begann mit Sonnenschein, herzhaftem Frühstück und mehr oder weniger ausgeschlafenen Gesichtern und deren Besitzern hintendran...

Nach dem Frühstück ging es dann an die "Arbeit" - d.h. wir machten uns froher Dinge daran unser Programm aktiv anzugehen - und es gelang uns ganz ausgezeichnet. Gunnar lenkte dezent die Geschicke und Gesprächsläufe, wir waren konzentriert, diszipliniert! und je nach persönlicher Betroffenheit auch sehr emotional ein Zeichen für das große gegenseitige Vertrauen. Es gelang uns einander zuzuhören, neu zu erfahren, wahrzunehmen, aufeinander zu achten - wir bildeten kurz gesagt eine Gruppe. Im Nachhinein (während der Schlussrunde) war zu erfahren, dass jeder von unserer Gemeinschaft profitieren konnte.

Bist du auch Vater, bist du auch schwul - dann komm zu uns. Wir treffen uns ieden ersten und dritten Mittwoch im Monat um 20 Uhr bei Fliederlich.

Name		-m. m. dQ						
Straße		Fliederlich e.V. SchwuLesbisches Zentrum						
Ort								
Telefon (freiwillige Angobe)		Tel. 0911 / 42 34 57-0,						
GebDatum		Fax -20						
normaler Be 6 Euro pro Mo		Mal I STANSON						
normaler Be 6 Euro pro Mo	nat 2 Euro pro N	r Beitrag Ionat, mit Bestätigung gehörlos						
normaler Be 6 Euro pro Mo Der Beitrag wt BLZ 760 100 8	nat 3 Euro pro N	r Beitrag Ionat, mit Bestätigung gehörlos						
Der Beitrag wu BLZ 760 100 8	nat 3 Euro pro N orde auf Konto 39191-854 5 (Stichwort "Beitrag") üb	r Beitrag gehörlos lonat, mit Bestätigung gehörlos lei der Postbank Nürnberg, erwiesen.						
normaler Be 6 Euro pro Mo Der Beitrag we BLZ 760 100 8  Der Beitrag soll von meinem Konto abgebucht	and 3 Euro pro N orde auf Konto 39191-85 5 (Stichwort "Beitrag") üb Kto-Nr. Bank	r Beitrag gehörlos lonat, mit Bestätigung gehörlos lei der Postbank Nürnberg, erwiesen.						

#### Totgesagte leben länger...

Das Lesbenberatungstelefon (LiVE) hat im Moment zwei neue, motivierte Frauen gefunden. Zur dauerhaften Aufrechterhaltung des Beratungsangebotes suchen wir jedoch immer noch Frauen.

Wenn es auch dein Wunsch und deine Vision ist, dass es in Nürnberg weiterhin ein Beratungstelefon gibt, von dem Frauen mit Fragen und Problemen sich Rat und Hilfe holen können, dann komm doch einfach erstmal unverbindlich zu unserem Infotermin für alle interessierten Lesben am Montag, 20. September. Was wir suchen sind offen lebende Lesben, die zuverlässig sind, Lust haben im Team zu arbeiten und Eigeninitiative entwickeln können

Nach der Sommerpause ist bis Ende Oktober die zweiwöchentliche Besetzung des Beratungstelefons gesichert. Ab Anfang November würden wir mit eurer Hilfe gerne wieder eine wöchentliche Beratung anbieten. Wir freuen uns auf euch und euer Interesse!

#### Infotermin für alle interessierten Lesben: Montag, 20. Sept., 19 Uhr

Fliederlich e.V., Breite Gasse 76, 1. Stock, 90402 Nürnberg U-Bahn Weißer Turm (U 1) Kontakt: live@fliederlich.de oder 0911-42 34 570



#### Fliederlich e.V. SchwuLesbisches Zentrum

Breite Gasse 76, 90402 Nbg

U 1, Weißer Turm Fon 0911/423457-0 Fax 0911/423457-20 e-mail verein@fliederlich.de http://fliederlich.de

#### BÜROZEITEN Mo 12-14 / Do 11-14 Uhr

**PLENUM** Di 7.9., 20 Uhr

VORSTANDSSITZUNG

Termin bitte im Büro erfragen

#### **ROSA HILFE**

Info- und Beratungstelefon von Schwulen für Schwule jeden Mittwoch, 19-21 Uhr; Tel.: 0911/19446 & persönlich

#### LIVE Info & Rat

Lesbenberatung Mo 27.9., 19-21 Uhr Tel.: 0911/423457-25 Treff Mo 20.9., 19 Uhr live@fliederlich.de

#### LIVE YOUNGLES

Gruppe für junge Lesben Di 14./21./28.9., 19 Uhr

#### LIVE FRAUENKULT

Gruppe lesbischer und bisexueller Frauen (Info & Treffpunkte: Kathrin 0176/23264766) Do 16.9., 19 Uhr (Filmabend) frauenkult@fliederlich.de

> Schwule Väter Mi 1./15.9., 20 Uhr

#### **ELTERNTELEFON und GESPRÄCHSGRUPPE**

Elternberatung Sa 11.9., 15-17 Uhr Tel.: 0911/423457-15 eltern@fliederlich.de

#### **AK Politik**

Politik & Gesellschaft Mo 13./27.9., 20 Uhr

#### JUGENDTREFF **GANYMED**

Mo 6./13./20./27.9., 19 Uhr ganymed@fliederlich.de

#### **GRUPPE SCHWULE** & BISEXUELLE MÄNNER Do 2./16.9., 19.30 Uhr

**GELESCH** 

#### Sa 18.9., 17 Uhr FLIEDERLICH-

BIBLIOTHEK jeden Sonntag, 18-20 Uhr

#### FLIEDER-BIKER

Tour 26.9., biker@fliederlich.de

#### Zwiespalt

Gruppe für TS und TV Fr 10.9., 19 Uhr

#### NSP

Versand: Mi 29.9. ab 17 Uhr Ausfahrt: Do 30.9. 19.30 Uhr

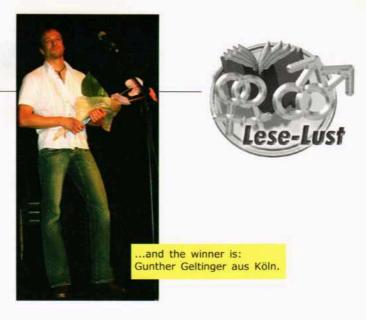
## **Text der Lust**

Der 6. Literaturpreis der schwulen Buchläden wurde verliehen

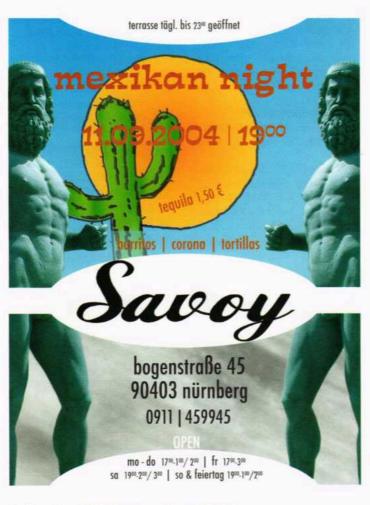
Durch 114 Einsendungen aus Deutschland, Österreich und der Schweiz durfte sich die Fachjury lesen, der Kölner Gunther Geltinger, der Hamburger Eric Hegmann und die Frankfurterin Crodula Scheifele schafften es mit ihren Beiträgen schließlich in die Endrunde. Zum ersten Mal wurde der Literaturpreis der schwulen Buchläden unter einem Motto ausgeschrieben: "Text der Lust: den Körper ins Spiel bringen", passend zu den diesjährigen Eurogames.

Bei der Preisverleihung am 24. Juli in München stand am Ende schließlich ein Sieger fest: Literaturpreisträger 2004 wurde Gunther Geltinger mit seinem Text "Leben, 200 Meter", der Geschichte eines Mafiakuriers, der sich, auf der Autobahn zwischen zwei Müttern pendelnd, exzessiv dem Parkplatz-Klappensex hingibt. Geltinger wurde übrigens 1974 in Unterfranken geboren.

Interessierte können die drei nominierten Texte sowie die Begründungen der Juroren für 3 Euro in einer Broschüre bei den schwulen Buchläden erwerben; auszugsweise sind sie auch im Internet unter www.gaybooks.de einzusehen. Eine Anthologie mit einer "Best of"-Auswahl aller Einsendungen erscheint im Frühjahr 2005 im Verlag MännerschwarmSkript.





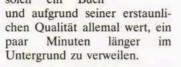




## Patagonisches Desaster

"Manuels Plan" - mitreißender Erstling von Gerrit Liskow

Wenn der Rezensent wieder unverhofft eine fremde U-Bahn-Station kennenlernt, war er vermutlich in die Lektüre eines besonders spannenden Buchs vertieft; und er vergaß rechtzeitig auszusteigen. Gerrit Liskows Erstlingsroman "Manuels Plan" ist ein Buch solch



#### von Siegfried Straßner

Dieser Roman hebt sich sowohl thematisch als auch durch den Ort der Handlung vom Gros der schwullesbischen Literatur ab. Die Handlung spielt im fernen Argentinien, die Rahmenhandlung in einer dortigen psychiatrischen Klinik. dort aus erzählt der Literaturredakteur Jorge die Katastrophe seines Lebens, ausgehend von einer ernsthaften Beziehungskrise mit seinem langiährigen Freund Manuel. Während und nach einer Reise von Buenos Aires in den patagonischen Ferienort Bariloche tritt das Unheil in Gestalt des Amerikaners Jeff in Jorges Leben, von dem er sich gleichermaßen verfolgt wie erotisch angezogen

Im Wechsel aus erzählter Klinikgegenwart, aus der Jorge minutiös seine Flucht plant, und der Rückblenden auf die Geschichte seiner Einweisung, liegt der besondere Reiz dieses Romans, der den Leser durch Gerrit Liskows eigenen Erzählstil rasch zu bannen vermag. Das entstandene Desaster wird bereits zu Beginn preisgegeben, das ganze Ausmaß und der Weg dorthin werden erst mit stetig wachsender Leseoffenbart. spannung neigt der Text trotz der Thema-



tik nie zu zäher Schwermut. Selbstmitleid oder ausweglose Melancholie. Ganz im Gegenteil verpasst Liskow seinem Erzähler ein erfrischendes Maß Leichtigkeit, Selbstironie

lakoni-

schem Witz. Durchaus mit Tiefgang, Kenntnisreichtum und feinem Sprachgefühl vermittelt er zudem ganz nebenbei interessante Details über das schwules Leben in Argentinien und über das Leben in einem Land mitten in tiefster Rezession. Sogar ein Glossar zu den verwendeten Orten, Personen und Ereignissen findet sich am Ende des

Schließlich ist "Manuels Plan" auch eine originell überspitzte Umsetzung der Treuefrage in Partnerschaften und ihrer möglichen Folgen, ein Roman um die Diskrepanz zwischen sexueller Treue und offener Beziehung, also einer Frage, die in den meisten Beziehung früher oder später den Frühstückstisch verdunkelt. Aber Vorsicht: Der Debütroman des 37-jährigen Hamburger Autors Gerrit Liskow eignet sich nur begrenzt für Freunde ausschließlich schneller Unterhaltungsliteratur. Doch alle anderen werden mit mitreißender Lektüre belohnt.

Gerrit Liskow: "Manuels Plan", MännerschwarmSkript Verlag, Hamburg 2004, 223 Seiten, 18,00 Euro.

## Leichen, frisch ausgepackt

neue Krimis - kurz vorgestellt



Das Warten der Joseph Hansen-Fangemeinde hat ein Ende: Mit "Schattenreich" erschien im Argumentverlag in deutscher Neuübersetzung endlich der 6. Band der Krimireihe um den schwulen Kultdetektiven Dave Brandstetter. Diesmal untersucht er den angeblichen Tod einer Minderjährigen, die ein bizarrer Sex-Guru getötet haben soll. Bei der Überprüfung der Rechtmäßigkeit der entsprechenden Lebensversicherungsan-

sprüche kommt Brandstetter der Sekte in den kalifornischen Bergen lebensgefährlich nahe. Spannend, sozialkritisch, düster - wie alle Krimis um den melancholischen Versicherungsermittler. Schade nur, dass es nun wieder ein Jahr dauert, bis der 7. Band erscheint.



Eine wirkliche Entdeckung ist der Thriller "Nachtvogel" der lesbischen Autorin Ida Swaeringen aus Minnesota. Mit knisternder Hochspannung bis zur letzten Seite wird die Jagd Kate Porters nach ihrem Vater erzählt. Mit erbarmungslosem familiären Druck wird sie in seine rechte Miliz hineinerzogen und schließlich zur Teilnahme an einem Bankraub genötigt. Nach zwölf Jahren Gefängnis sucht sie Rache und findet zugleich ihre Knastgeliebte wieder. Ein Krimi von beeindru-

ckender Dichte, exzellent geschrieben, zugleich ein beängstigender Einblick in rechtspatriotische, waffenbegeisterte Kreise in den USA.



Deutlich gemütlicher dagegen die Wiener Krimis um "Jeschek und Jones" von Brigitt Albrecht. Im zweiten Band "Schwarz Weiß Schwarz" untersuchen die Werbegrafikerin Martha Jones und ihr Freund Kommissar Jeschek den Tod der Sekretärin einer schwarzafrikanischen Botschaft. Wieder mit viel Wiener Lokalkolorit angereichert, doch durch Albrechts übermäßiges Bemühen um Authentizität und Political Correctness sowie manch arg konstruiert wirkender Dialoge im Span-

nungsverlauf zeitweilig zähfließend wie die blaue Donau. Aufgrund des schlüssigen Plots dennoch lesenswert.



Mit Auszügen aus "Der Frisör" gewann der Berliner Autor Christian Schünemann 2002 eine Preis beim "Open Mike"-Wettbewerb für junge Autoren. Jetzt erscheint der gesamte Krimi um den Münchner Prominenten-Frisör Tomas Prinz. Auf eigene Faust untersucht er den Tod einer seiner Kundinnen, einer Beauty-Redakteurin bei einer Frauen-Zeitschrift. Als Krimi durchaus ordentlich geschrieben, doch erinnert die ganze Intrigen-, Schickeria- und Lifestyle-Atmo-

sphäre doch zu sehr an die Magazin-Auswahl neben Fön und Trockenhaube. Unterhaltung ohne wirklichen Tiefgang, für die schnelle Lektüre zwischendurch. sst

Joseph Hansen: "Schattenreich". Deutsch von Friedrich A. Hofschuster und Robert Schekulin, Argument Verlag, Hamburg 2004, 188 Seiten, 9,90 Euro.

Ida Schwearingen: "Nachtvogel", Deutsch von Hiltrud Bontrup, Argument Verlag, Hamburg 2004, 214 Seiten, 9,90 Euro.

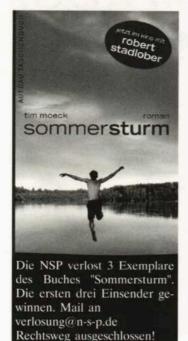
Brigitt Albrecht: "Jeschek und Jones. Schwarz Weiß Schwarz", Argument Verlag, Hamburg 2004, 256 Seiten, 9,90 Euro.

Christian Schünemann: "Der Frisör", Diogenes Verlag, Zürich 2004, 254 Seiten, ca. 18,90 Euro (erscheint im September 2004).



## On Screen





## Sommersturm - der Film

Interview mit Marco Kreuzpainter

Am 2.9. ist Filmstart. Bist du glücklich drüber?

Ja, ich bin sehr froh darüber, dass X-Verleih den jetzt ins Kino bringt. Ich denke, es ist ein guter Termin, denn die Sommerferien sind vorbei.

Wie hast du deine Darsteller gefunden? Reguläres Casting?

Also Robert war ein Vorschlag der Produzenten, den ich aber sofort gut fand, weil ich Robert schon kannte. Ich hab mich dann mit Robert getroffen und wir haben lange über das Buch geredet. Robert ist einfach ein ganz toller, politisch denkender, intelligenter und aufregender junger Schauspieler. Robert war auch dem Thema insofern zugänglich, als er auch seine homoerotische Seite schon in der Vergangenheit zugelassen hat. Jetzt hat zwar eine Freundin, aber er klammert seine Vergangenheit nicht ganz aus. Es war mir wichtig, dass man da eine Authentizität auch reinkriegt in die Sache. Die andern Schauspieler wurden durch ein großes Casting gefunden.

Die Themenauswahl selber hat Bezug zu dir, du erzählst auch zum Teil deine Geschichte...

zum Teil deine Geschichte...

Sommersturm hat biographische Anklänge. Ich selber hab mein Coming Out noch nicht so lange hinter mir. Es hat mich geärgert, dass im deutschen Kino nur über, aber nie mit Schwulen gelacht wird. Ich dachte mir, es gibt inzwischen so eine liberale gesellschaftliche Stimmung auch unter Jugendlichen, dass das eigentlich überhaupt kein Tabuthema mehr ist. In dem Film geht ist

um Liebe. Da ist es ganz wurscht ob der Tobi in den Achim verliebt ist oder in die Anke, oder der Achim mit der Sandra zusammen ist. Es geht einfach darum sich zu finden und zu wissen, wer ist man ist. Ich kann schließlich nur glücklich werden, wenn ich zu dem stehe was ich bin.

Es gibt eine weitere Szene, da heißt es, 'gib mir mal des schwule Ketchup rüber...'

Ja, das ist ganz interessant, weil ja die HipHop Kultur alles was schwul ist, immer so in einen negativen Kontext stellt. Ich habe neulich wieder Eminem gesehen, der wieder so vom Leder gezogen hat. Wahrscheinlich gar nicht politisch meint. Er möchte damit halt einfach nur un-pc sein. Im Endeffekt benimmt er sich politisch völlig daneben. Wenn ein Fünfzehnjähriger das aufschnappt, gebraucht er das auch. Wahrscheinlich auch gar nicht aus 'nem negativen Gefühl heraus. Wenn aber auch nur einer in der Klasse ist, der vielleicht schwul ist, der wird dadurch verletzt.



§		Rechtsanwaltskanzlei												§				
§	Nicolai Treiber & Wolfgang Wehr												T.	§				
§		auch Gütestelle nach dem Bay. Schlichtungsgesetz											§					
§	Mietrecht Jugendstrafrecht										:	§						
§		Arbeitsrecht Verkehrsrecht Privates Baurecht  Arzthaftungsrecht  Betäubungsmittelrecht Ordnungswidrigkeitenrecht Arzthaftungsrecht											t	§				
§		Adlerstr. 14 90403 Nürnberg												§				
§	Telefon: 0911/200 78 36 Telefax: 0911/200 78 40 Mobil: 0170/475 79 52  In Kooperation mit RAe Auge & Dineiger, Kernstrasse 5, 90429 Nürnberg										§							
§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§	§



## On Screen



Waren die Sexszenen eine Gratwanderung? Da wart ihr sehr behutsam, sehr vorsichtig...

Ja, das war mir sehr wichtig, dass es nicht voveuristisch wird. Ich hab mir im Endeffekt viel mehr vorher in die Hose gemacht als Robert und Marlon, die die Szene ja spielen mussten. Ich hab viel geredet vorher mit denen und als es so weit war, war ich ziemlich nervös und dachte, jetzt gibste denen gleich Anweisungen, aber es war ganz natürlich. Die Beiden kennen sich auch schon lang. Von daher ist ihnen das leichter gefallen. Ich war wirklich verblüfft, mit was für einer Natürlichkeit und Spontanität die das auch gemacht haben. Es ist eine ganz intensive Liebesszene draus geworden

Wie ist das mit Sexszenen in Deutschland? Geht da Freigabe unter 16?

Ich glaube ab 16 ist nur dann, wenn es pornografisch, befürwortend oder in einem Gewaltkontext steht. Sonst ist es ab 12. Ich fände es auch peinlich, wenn Filme in denen Leute erschossen werden ab 12 Jahren freigegeben werden; wenn sich zwei Jungs anfassen oder ein Mädel und ein Junge vögeln, das dann erst ab 16 freigegeben sein sollte.

Welche Schublade hättest du für Sommersturm?

Es gibt ja nach wie vor den Begriff Unterhaltungsfilm und den find ich keinen schlechten. Unterhaltungskino ist eigentlich das Schönste. Ich meine damit anspruchsvolles Unterhaltungskino. Sommersturm würde ich einfach als Unterhaltungsfilm ansiedeln, der ein Liebesfilm ist, wo man lachen kann, der ein ernstes Thema anschneidet und der im Prinzip für alle jungen und jung gebliebenen gemacht ist.

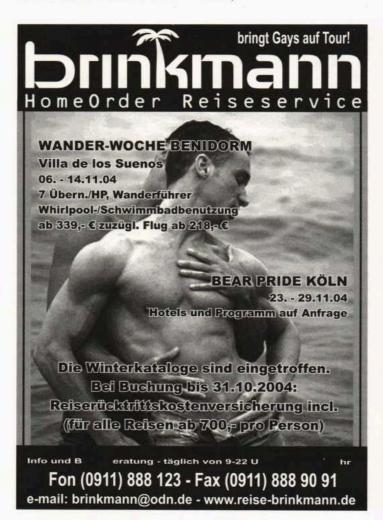
Das Interview führte Chris Bellaj auf dem Münchner Filmfest (gekürzt und redaktionell bearbeitet)

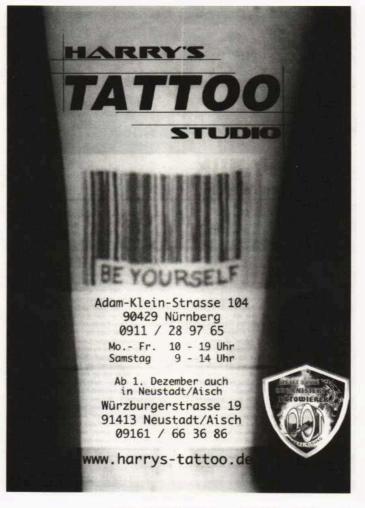


D, 2004, Regie: Marco Kreuzpaintner, mit Robert Stadlober, Kostja Ullmann, Alicja Bachleda-Curus u. a.

Tobi (Robert Stadlober) und Achim (Kostja Ullmann) freuen sich auf die Fahrt ins Sommercamp. Mit dabei ist auch Achims Freundin Sandra. Plötzlich taucht anstelle der heiß erwarteten Berliner Mädchengruppe das schwule Ruderteam "Die Queerschläger" auf. Diese können nicht nur unerwartet gut rudern, sondern sind schnell dabei, mit gängigen Klischees aufzuräumen. Tobi ist überfordert und kann sich nicht auf das Training konzentrieren. So mündet der Abend nicht nur wettertechnisch in einem wahren Sturm...

Filmstart: 2. September in Nürnberg im Cinecitta







## **Berlin-Pop**

#### Interview mit 2raumwohnung

Sie gelten als Paradevertreter des neuen Berlin-Pop: Inga Humpe und Tommi Eckardt, zusammen "2raumwohnung". Vor drei Jahren entstand aus der Musik zu einem Werbespot für "Cabinet" ein Bandprojekt, das schon lange kein Geheimtipp mehr ist. 2raumwohnung füllen Clubs, spielen auf großen Festivals und bringen nun ihre dritte CD auf den Markt. Wir hatten Gelegenheit, mit dem Duo ein Gespräch zu führen:

NSP: "2raumwohnung" klingt nach Osten, nach DDR, nach Plattenbauten...

Tommi: Ja, auf jeden Fall. Das war für uns der Reiz, uns als Westler einen ostdeutschen Namen zu geben. Wir haben die Wiedervereinigung in Berlin erlebt und leben hier in der Stadt. Wir erleben, wie die Stadt kulturell von beiden Seiten zusammenwächst, versuchen, auch aus dem Osten Inspirationen aufzugreifen. Aber vielleicht ist das auch so ein bisschen wie eine alte Punk-Rocker-Attitüde gewesen...

Inga: ...die Medien verarschen!...

Tommi: Genau. Die ersten Radios riefen dann ja auch gleich an und sagten, das können wir leider nicht spielen, wir spielen keinen Ost-Sound.

NSP: Ihr versprecht in Eurer Presseinfo "Glück verbreitet sich in Wellen, an ganz wunderbaren Stellen". Woher kommt dieser Satz?

Inga: Aus erlebten Sachen, aus erlebten Momenten. Ich finde, Glück kommt immer so in Wellen, man kann es dann nicht festhalten, kann es nicht planen, nicht herbeiwünschen. Es

kommt halt irgendwie, wie es nicht ist. Und dann hat Glück aber diesen wellenförmigen Charakter, dass es stark und schwächer wird, oder erst schwach ist und dann ganz stark wird...

NSP: Das klingt jetzt fast so wie eine Beschreibung Eurer Musik...

Inga: Das finde ich schön, wenn du das so sagst.

NSP: Ihr sagt auch, die Essenz von "2raumwohnung" sei das Positive...

Inga: Das stimmt einfach. Ich glaube, jeder Musiker hat irgendein Grundgefühl. Es gibt Künstler, die sagen, ich habe überhaupt keine Botschaft, keine Idee, kein Feeling, ich habe einfach nur meine Kunst. Für mich ist das ein Versuch, sich völlig isoliert und unangreifbar zu machen. Ich denke aber, bei Musik geht es ganz stark um Gefühle. Unser Grundgefühl ist, dass wir versuchen, etwas zu teilen mit anderen Leuten. Das ist dieses positive Grundgefühl. Es geht nicht um eine permanente erzwungene Fröhlichkeit, Lachen und Weinen gehören da auch dazu. Es geht um das Zulassen von Gefühlen und um das Teilen. Gerade bei Live-Konzerten ist uns ganz wichtig, so eine Stimmung unter den Leuten herzustellen, eine positive Aufbruchstimmung - mach was aus deinem Leben!

NSP: Hat das etwas damit zu tun, dass die gesellschaftliche Grundstimmung im Moment nicht so positiv ist, dass die Zeitungen voll sind von Krieg, Terror, Hartz IV, Aids,...

Inga: Aber das ist schon immer so gewesen, seit man denken kann. Wir halten da gerne so ein bißchen dagegen. Aber wir sind keine Rapper, die sagen, wir sind die Größten und haben den Längsten – das ist nicht unsere Haltung.

Tommi: Wir haben ja eigentlich schon angefangen, als die Stimmung noch gut war. Komischerweise ist die Stimmung ja auch nur in Deutschland so schlecht. In Österreich oder der Schweiz können an einem Donnerstag Abend zigtausend Leute ohne Probleme ausgelassen feiern.

Inga: In Deutschland ist immer alles so kompliziert – öh und hm und mieses Wetter und kein Geld. Alles soll umsonst und Geiz soll geil sein – wenn irgend etwas ungeil ist, dann ist das Geiz!

NSP: Was habt Ihr denn für einen besonderen Bezug zu Schwulen und Lesben?

Tommi: Ganz viele Freunde von uns sind schwul, lesbische Freundinnen gibt es eigentlich weniger. Dadurch bewegen wir uns auch viel in schwulen Zusammenhängen, in schwulen Clubs, in schwulen Freundeskreisen.

Inga: Es gibt so viele Hetero-Männer die echt nerven.

Tommi: Wobei mir ja meine schwulen Freunde immer widersprechen, wenn ich behaupte, bei den Schwulen gibt es einfach weniger Spießer.

Inga: Andererseits, wenn du mit Single-Heteros rumhängst – da ist die Stimmung scheiße. Bei ganz vielen jedenfalls, und völlig egal, ob Männer oder Frauen. Aber vielleicht ist ja auch nur Zufall, dass unsere schwulen Freunde einfach so nett sind...

Es gibt ja jetzt auch ein Lied auf dem neuen Album, "sex secret", da geht es um Transvestiten. Ich habe mein ganzes weiblich sein eigentlich erst mit Schwulen entdeckt. Ich bin in einem sehr protestantischen Umfeld aufgewachsen. Alles was mit Weiblichkeit zu tun hatte, wurde so wegerzogen. Mit 20 habe ich dann die ersten Transen kennengelernt, die ihre Weiblichkeit so offensiv ausgelebt haben. Da hab ich gedacht, toll, das muss ich auch, ich bin doch eigentlich



die Frau, ich kann das doch auch leben. Das hat mich total inspiriert. Ich empfinde noch heute mit Schwulen meine Weiblichkeit stärker.

NSP: Am 30. August erscheint Eure neue CD "Es wird morgen". Gibt es da ein Lied, das Euch ganz besonders am Herzen liegt?

Inga: Bei so einem Album liegt einem natürlich jedes Stück am Herzen. Die Single "Spiel mit" ist besonders, weil der Text von guten Freunden von uns stammt, die noch nie vorher einen Songtext geschrieben haben. "Wir sind die anderen" ist für uns ein wichtiges Lied, das ist ein romantisches Protestlied. Und natürlich das letzte Lied, "Zentralmassiv", drückt etwas aus, was auch bei mir immer wieder zum tragen kommt. Ich bin eigentlich total in einer Zentralmassiv-Situation. Durch diesen ständigen Output und die vielen Live-Auftritte und dieses immer nach außen sein entsteht so ein Vakuum in mir. Ich krache dann manchmal abends nach innen in so einen Schacht. Da stehe ich dann drin und denke, wer bin ich



und wie heiße ich – dann muss ich meditieren und mich sammeln.

NSP: Gibt es für Euch denn irgendwelche speziellen Erinnerungen an Nürnberg?

Tommi: Wir hatten bisher zwei Auftritte in Nürnberg, einer im Hirsch und ein anderer in einem anderen Club. Die waren beide sehr schön...

Inga: ...schön durchgeknallt! Die Leute waren von Anfang an - Inga kreischt – das sind uns natürlich die liebsten Auftritte.

NSP: Dann hoffe ich mal, dass ihr am 4. November in Nürnberg wieder so gut ankommt. Vielen Dank für das Gespräch.

Interview: Bernhard Fumy

# QUERRIST da!

Für'n Kopf: www.queer.de Für'n Schwanz: www.queerotic.de









#### Geschäftsstelle

Bahnhofstr. 15, 90402 Nürnberg



Telefon 0911–230 90 35
Fax 0911–230 90 345
E-Mail: info@aidshilfe-nuernberg.de
Montag bis Donnerstag 9.30–16 Uhr
Freitag 9.30–14 Uhr
News – klick on:
www.aidshilfe-nuernberg.de

Beratungszentrum
Beratungstelefon 0911–19411
Dienstag und Donnerstag 10–16 Uhr

Dienstag und Donnerstag 10–16 Uhr Mittwoch 18–20 Uhr

Beratung via F-Mail fragen@aidshilfe-nuernberg.de

#### Betreutes Einzelwohnen

Kontakt und Vermittlung über Renate



Treffpunkt für Menschen mit HIV & AIDS und deren Freunde, jeden Donnerstag "Brunchcafé" von 11–14 Uhr

Freizeitangebote www.aidshilfe-nuernberg.de

#### Ehrenamt

Infos über Möglichkeiten der freiwilligen Mitarbeit über: werner.bock@aidshilfe-nuernberg.de

Jetzt online Spenden unter: www.aidshilfe-nuernberg.de

#### Spendenkonto

Bank für Sozialwirtschaft BLZ 700 205 00 Konto 789 2000

## Sex ist nur bedingt kontrollierbar

Abschließende Stellungnahme der DAH e.V. zur 15. Aids-Konferenz in Bangkok

Die Telefone der Deutsche AIDS-Hilfe e.V. liefen in den letzten Tagen heiß. Die Welt-Aids-Konferenz in Bangkok war der Anlass, der HIV/Aids zum öffentlichen Thema werden ließ. Nicht nur die aktuellen Zahlen, Daten und Diskussionen aus Bangkok interessierten die Journalisten, sondern vor allem auch die Lage in Deutschland.

Sind die Menschen hierzulande kondommüde geworden? Wie steht es um die Präventionsarbeit in Deutschland und anderswo? Wie steht die Deutsche AIDS-Hilfe zu den Äußerungen des Präsidenten Ugandas, wonach Kondome hinderlich sind und keinen optimalen Sex bieten? Was ist von seinen Vorschlägen zu halten, den Schwerpunkt auf andere Aspekte von Prävention, auf Abstinenz und Treue zu setzen? Ist dies ein neuer Trend, der Schule machen könnte?

Sicherlich lassen sich Erfolgsrezepte der Präventionsarbeit in Deutschland nicht anderen Ländern und Kulturen 1:1 überstülpen. Dennoch zeigt sich ganz deutlich, dass die Form der absoluten Risikovermeidung durch Abstinenz und Treue, die auch von Interessengruppen aus den USA unterstützt wird, fachlich nicht angemessen ist.

"Die Effizienz so genannter Abstinenzprogramme sind nach Erfahrungen der Aids-Prävention in Deutschland langfristig nicht Erfolg versprechend. Es gibt keine wissenschaftlich gesicherten Hinweise darauf, dass Appelle an die Enthaltsamkeit Wirkung versprechen. Dagegen setzt Risikominimierung durch Safer Sex an den tatsächlichen Lebensumständen und der gelebten Sexualität der von HIV und Aids betroffenen Bevölkerungsgruppen einer Gesellschaft an. Sex ist nur bedingt kontrollierbar," sagt Hannelore Knittel, Geschäftsführerin der Deutschen AIDS-Hilfe e.V.

Viel Zustimmung fanden die Präventionsmaterialien aus der BRD: "Your people look so powerful!", kommentierte Namphon Khumkaew, Aids-Präventionistin aus dem Norden Thailands ein Aufklärungsplakat der Deutschen AIDS-Hilfe e.V. Abgebildet ist eine junge Trebegängerin, die energisch die Hände in die Hüften stemmt und klar macht: "ohne Gummi - nicht mit mir".

Nach wie vor ist die zentrale Aufgabe der Arbeit der Deutschen AIDS-Hilfe, Menschen, die ein höheres Risiko für eine HIV-Infektion haben, zu unterstützen und zu stärken, damit sie sich besser schützen und besser für ihre Rechte einstehen können.

Es muss gelingen, weltweit die materiellen und gesellschaftlichen Lebensverhältnisse für die besonders von HIV und Aids bedrohten Menschen so zu verbessern, dass diese in der Lage sind, sich und ihre Partner in Risikosituationen zu schützen. Die Deutsche AIDS-Hilfe nennt diese Strategie strukturelle Prävention und meint nichts anderes als Kofi Annan, wenn er davon spricht, dass sich gesellschaftlich vieles ändern muss und Menschenrechte auch Minderheiten und gesellschaftlich Schwachen selbstverständlich zustehen müssen.

Die Deutsche AIDS-Hilfe e.V. begrüßt es, dass so vehement und durchaus auch kontrovers über Erfolg versprechende Präventionsmaßnahmen auf der Konferenz in Bangkok diskutiert wurde. Es ist höchste Zeit, offen über dieses Thema unter Einbeziehung globaler Aspekte zu sprechen. Die Zahl von weltweit 38 Millionen HIV-Infizierten spricht für sich. Wir laden Sie dazu ein, mit unseren Kollegen, die in den nächsten Tagen aus Bangkok zurückkehren, an diesem Punkt weiter zu sprechen.

Vermittlung von Fachgesprächen und weitere Informationen:

Deutsche AIDS-Hilfe e.V. (DAH), Eusebia de Pol, Referentin für Öffentlichkeitsarbeit und Fundraising, Dieffenbachstraße 33, D-10967 Berlin, Tel.: 030 - 69 00 87-46, Fax: - 42, E-Mail:

eusebia.depol@dah.aidshilfe.de, http://www.aidshilfe.de



#### Switchboard - Der schwule Infoladen Nürnbergs Breite Gasse 76 / I. Stock, Nürnberg (U-Bahn Weißer Turm)



Ein Präventionsprojekt der AIDS-Hilfe Nürnberg-Erlangen-Fürth e. V. und Fliederlich e. V.



Vorankündigung Hepatitis-Impfkampagne im Oktober im Switchboard Fr. 29. Okt. 17-20 Uhr/Mi. 3. Nov. 18-21 Uhr



## **Switchboard** Info & Beratung

mittwochs und freitags, 17 - 20 uhr

Tel (0911) 42 34 57 30

e-mail switchboard@aidshilfe-nuernberg.de Breite Gasse 76, Nürnberg

Schon vorbei? Kaum zu glauben, wie schnell so eine CSD-Woche vorbei gehen kann. Die Info-Stände eingepackt, der Jakobsplatz wieder fest in Hetero-Hand, die Gäste aus den Partnerstädten wieder zuhause, 500 schwarze Luftballons in alle Himmelsrichtungen zerstreut und die Schwuh-Plattler längst wieder auf der Alm oder wo die sonst so wohnen. An dieser Stelle nochmal herzlichen Dank an alle Helfer, die den CSD wieder zu einem tollen Ereignis gemacht haben!



Schon drin? Große Resonanz findet die Internet-Chat-Beratung bei gayromeo. Das Gemeinschaftsprojekt der bayerischen AIDS-Hilfen macht es jetzt noch einfacher und schneller, auf Fragen rund um die Themen HIV/AIDS, safer sex und schwule Gesundheit Antworten zu bekommen. Also einfach mal bei gayromeo im Nürnberger chat nach BeraterHIV Ausschau halten.

Schon geimpft? Besorgnis erregend ist die Ausbreitung von Hepatitis A + B. Unter schwulen Männern ist Hepatitis schon viel weiter verbreitet als HIV, erheblich ansteckender und kann lebensgefährlich sein. Gegen Hepatitis A und B gibt es eine Impfung, die Du bei uns bekommst. Im Oktober und November hast Du Gelegenheit, Dich im Switchboard impfen zu lassen kostenlos, unkompliziert und zu arbeitnehmerfreundlichen Zeiten. Die Impfungen finden am Freitag, 29. Oktober von 17 bis 20 Uhr und Mittwoch, 3. November von 18 bis 21 Uhr statt. Nähere Infos gibt's in der nächsten NSP. Termine schon mal vormerken!



Fr 27.8.

Anthony Spell 21 h
Der Cazzo-Porno-Star ist heute
live im
Vicking Club,
Kolpinggasse 42

Sa 28.8.

Junxtreff
Für junge Schwule bis 25.
(www.junxtreff.de)
Hummelsteiner Park,
Kleestr. 28

Kleestr. 28 Nürnberg

Nürnberg

Cine-WuF
Der schwule Film des Monats "To

WuF-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

D-Night 21 h
Für Gays, Lesbians & Friends. Benefizdisco zugunsten Fliederlich

Desi, Brückenstr. 23 Nürnberg

Rosa Hirsch 22 h
Halle: House, Happy Floor & Pop
by Djane Miss Thunderpussy & Michael 86, Lounge: Easy Listening &
Retro by DJ Planet Blue

Hirsch, Vogelweiherstr. 66 Nürnberg

So 29.8.

Electronic Sunday 20 h
A different kind of house and techno music. Sonntags alle zwei Wochen.

Wunderbar, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

homoSphere 21 h Coburgs neue Party für Gays, Lesbians & Friends in den Räumen von Coburgs coolster neuer Location.

Wooloomooloo Bay Hotel, Steinweg 25 Coburg

Schwuler 21 h
Stammtisch
für Gays & Friends
Zeitlos,
Juliuspromenade 4
Würzburg

Mi 1.9.

Händchenhalten
Fotoausstellung mit Fotos von
Schwulen und Lesben von der polnischen Karolina Bregula. Die Ausstellung wurde in Krakau demoliert, jetzt ist sie in Nürnberg zu
sehen. Mittwoch und Freitag von
17-20 Uhr, Sonntag von 14-20

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Nürnberg

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen. Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76

Rosa Hilfe 19 h Beratung v. Schwulen für Schwule Tel 0911-19446, 19 bis 21 Uhr Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Lesbenstammtisch 20 h für Bamberg und Umgebung Cafè Abseits, Pödeldorfer Str. 39 Bamberg

Schwule Väter 20 h
Offene Gesprächsgruppe für schwule Väter und deren Partner.
Fliederlich, Breite Gasse 76
Nürnberg

Do 2.9.

Brunchcafe 11 I für positive Menschen, Freunde Angehörige. Jeden Donnerstag AIDS-Hilfe, Bahnhofstr. 15 Nürnberg

Männergruppe 19.30 h Gruppe für schwule & bisexuelle Männer Gespräch, Info, Kontakt. Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Offener Abend 20 h
Im Wuf-Zentrum
Wuf-Zentrum,
Nuf-Zentrum,
Wuf-Zentrum,
Würzhurn

LSU Stammtisch 20.30 h Stammtisch der Lesben und Schwulen in der Union Glashaus, Juliuspromenade 7 Fr 3.9.

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen. Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Jägermeisterinnen 20 h Jede Jägermeisterin nur 1,50 Na Und, Marienstr. 25 Nürnberg

Darttraining 20 h Für Alle, für die Spieler kosten während des Trainings alle Biere, einfache Schnäpse und alkoholfreie Getränke nur 1,20.

Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Golden Friday 20 h Die Golden Girls auf Großbildvidec. Jeder Hausschnaps 99 Cent.

WunderBAR, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

Déjà-WŪ 20 h Jugendgruppe für Schwule, Lesben & Friends (von 16 – 25) WuF-Zentrum, Nigglweg 2



Sa 4.9.

Weißgerbergassenfest 14 h Gassenparty bis Mitternacht mit DJ's Sunny B., Maze, Mr. S. Oliver & Marcus F. Ab 23 Uhr gehts bis 3 Uhr mit DJ Marcus F. im Felix weiter.

Weissgerbergasse Nürnberg

Kellerparty
des NLC im NLC-Keller (Privatveranstaltung). Haus mit Regenbogenfahne. Nur für Mitgliederl
Strikter Dresscode: Leder, Gummi,
Uniform, Skin! Gäste willkommen,
Umkleidemöglichkeit vorhanden.
Einlass bis 23 Uhr.

NLC-Keller, Schnieglinger Str. 264 Nürnberg

80er Party 21 h Best of 1980 bis 1990. Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Cosmo goes gay
Fresh Fruits for gays, lesbians &
friends. Latin-House, Salsa, Merengue, Housemusic, 4/4 Beats,
Funk, Soul & Disco, DJ Julian
Smith (Ffm), Special: Fresh Fruits
by sexy GoGos.

by sexy GoGos. Cosmo, Kornmarkt 7 Nürnberg

GayDisco
Party (nicht nur) für Schwule veranstaltet vom WuF-Zentrum in der
"Dance-Hall" des

AKW!, Frankfurter Str. 87 Würzburg So 5.9.

Confetti 14 h Infos und Kaffee. Bibliothek von 18 bis 20 Uhr geöffnet. Fliederlich, Breite Gasse 76

Nürnberg

Mo 6.9.

Ganymed 19 h
Jugendgruppe für schwule Jungs
bis 25
Fliederlich, Breite Gasse 76
Nürnberg

Schontag Jeden Montag ist Schontag! Flaschenbier nur 2,- Euro. WunderBAR, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

Di 7.9.

Uferlos young 19.30 h Stammtisch der schwulesbischen Jugendgruppe für alle von 15-25 im

MEXX, Kapuzinerstr. 17 Bamberg

Schwule 19,30 h
Väter & Ehemänner
Treffen der Gruppe für schwule
Väter, Ehemänner und deren Partner in Coburg und Umgebung. Infos: schwule-væeter@coburg.gay-web.de oder
0175/7640147 (Horst).

Cobura

Coburg

COlibri - 19.30 h Tee- & Plauderstündchen
Das andere Treffen im neuen Treff-

punkt.
Jugendzentrum Domino,
Schützenstr.1a

Mi 8.9.

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen. Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Rosa Hilfe 19 h Beratung v. Schwulen für Schwule Tel 0911-19446, 19 bis 21 Uhr Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Queerdenker 19.30 h
Die schwul-lesbische Gruppe für
junge Erwachsene zwischen 18
und 35, jeden 2. Mittwoch im
Monat.

Immerhin, Dr.-von-Schmidt-Str. 16 Bamberg

Winnetatsch-Party 20 h
Adam auf dem Traumschiff Surprise. Drink, Flirt, Dance im
Gueens-Club mit Winnetatsch.
Erstes Event für Gays and Friends
auf der Mississippi-Queen. Jeder
Gast wird mit einem Prosecco
"Winnetatsch" begrüßt, Eintritt
frei!

Mississippi Queen, Donaustr. 40 Nürnberg Do 9.9.

Brunchcafè 11 h für positive Menschen, Freunde, Angehörige. Jeden Donnerstag AIDS-Hilfe, Bahnhofstr. 15 Nürnberg

Lesbenstammtisch 19 h
für alle Lesben ab 30.
Glashaus,
Juliuspromenade 7
Wärzhura

Uferlos 19.30 h
in der Sagenwelt
Die etwas andere Stadtführung
mit dem Thema "Geister, Sagen

und Legenden", Treff Profa, Willy-Lessing-Str. 16 Bamberg

Offener Abend 20 h
Im Wuf-Zentrum
Wuf-Zentrum,
Nigglweg 2
Würzburg

LSU Stammtisch 20.30 h Stammtisch der Lesben und Schwulen in der Union Glashaus, Juliuspromenade 7

Adam & Eve 21 h Party for gays, lesbians, friends Brazil, Sanderstr. 7 Würzburg

Würzburg

Fr 10.9.

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen. Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Zwiespalt 19 h
Selbsthilfegruppe für TS, TV und
alle Interessierten. Erstes Treffen,
ab Mai jeden 2. Freitag im Monat.
Kontakt: Michelle Zangl, Tel.:
0171/733 17 06 oder michellezangl@yahoo.de

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Darttraining 20 h
Für Alle, für die Spieler kosten
während des Trainings alle Biere,
einfache Schnäpse und alkoholfreie
Getränke nur 1,20.

Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Golden Friday
Die Golden Girls auf Großbildvideo.
Jeder Hausschnaps 99 Cent.
WunderBAR.

WunderBAK, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

MännerZeit 20 h
Offener Stammtisch für schwule
und bisexuelle Männer. Jeden 2.
Freitag im Monat. Info über Ort
unter wa\_senft@web.de oder
0911-286431
Nürnberg



Stammtisch 21 h des LC WÜ Für Männer in Leder, Gummi oder

Hoiform WuF-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

Rosa Freitag 22 h Area 1: Black, Charts, House & 90ies DJ Carlos & Dani Area 2: 70er & 80er DJ Sven.

E-Werk, Fuchsenwiese 1 Erlangen

#### Sa 11.9.

Eltern von Schwulen und Lesben Gruppentreff, offene Gesprächs-gruppe. Gespräch, Info, Beratung und Unterstützung zum Thema: Hilfe, mein Kind ist homosexuell. Auch telefonische Beratung (15-17 Uhr) 0911/42 34 57 15

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Feuerwehr-Gavs 18 h Regionaltreffen des AK schwuler Feuerwehrleute (jeden 2. Samstag im Monat). Kontakt: bayern@feuerwehr-gays.de, Infos: www.feuerwehrgays.de

Cartoon, An der Sparkasse 6 Nürnberg

Offenes Dartturnier, Startgeld 6,-, für Platz 1 bis 5 gibt es einen Po-

Pillenreuther Klösterle. Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Junxtreff 19 h Für junge Schwule bis 25. 19 h (www.junxtreff.de) Hummelsteiner Park,

Kleestr. 28 Nürnberg

Mexikan Night 19 h Mexikanische Party mit Burritos, Corona, Tortillas und Tequillas für

Savoy, Bogenstr. 45 Nürnberg

Mellis Geburtstag 20 h

Na Und, Marienstr. 25 Nürnberg

Ladies Movie Night 20 h (Filmtitel noch nicht bekannt), Gäste willkommen

Wuf-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg



Irmgard Knef, Burgtheater, Fr. 17.9.

So 12.9.

Schnittchen 10 b für Schnittchen Schwuler Brunch mit leckerem Ruffet Mein lieber Schwan, Hauptstr. 110

Frühstückscafé 11 h der AIDS-Beratung Mittelfranken. Eingeladen sind alle HIV-Infizierten, ihre Angehörigen und Freunde. Gemeinsam frühstücken, Spaß haben, Leute kennen lecnen

Fritz-Kelber-Haus, Pirckheimerstr. 14 (1. 06) Nürnberg

Erlangen

Confetti Infos und Kaffee. Bibliothek von 18 bis 20 Uhr geöffnet. Fliederlich, Breite Gasse 76

Nürnberg

Kaffeeklatsch Kaffee, Kuchen und willkommene Gäste. Heute: Bingo mit Lady

WuF-Zentrum, Nigglweg 2

Electronic Sunday 20 h A different kind of house and tech-

Pfeiffergasse 2a Nürnberg

Night & Gay
Das Original seit 1992, strictly 23 h funky & cheesy fresh disco, House Music by DJ Mr. S. Oliver und DJ Sunny B

Mach 1, Kaiserst, 1-9 Nürnberg

#### Mo 13.9.

Ganvmed 19 h Jugendgruppe für schwule Jungs bis 25

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Politgruppe 20 h Strategien einer Politik für Lesben, Schwule, Bisexuelle und Transgender. Arbeitsgruppe von Fliederlich. Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Di 14.9.

Lesbenstammtisch 19 h von COlibri - jeden 2. Dienstag. Goldene Au, Austr. 24 (Ecke Mühlenstrasse) Neustadt bei Coburg

Jugendgruppe für lesbische Mä dole

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Hobberla 19.30 h Das neue Kabarettprogramm von Heißmann und Rassau. Bis Ende September, Dienstag bis Samstag um 19.30 Uhr, Sonntag um 16 Uhr, außer am 24./25. September. Comodie, Theresienstr. 1

Mi 15.9.

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Rosa Hilfe 19 h Beratung v. Schwulen für Schwule Tel 0911-19446, 19 bis 21 Uhr Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Lesbenstammtisch 20 h für Bamberg und Umgebung Cafe Abseits. Pödeldorfer Str. 39 Bamberg

Schwule Väter 20 h Offene Gesprächsgruppe für schwule Väter und deren Partner. für Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Do 16.9.

Brunchcafè 11 h für positive Menschen, Freunde, Angehörige. Jeden Donnerstag AIDS-Hilfe, Bahnhofstr, 15 Nürnberg

Frauenkult 19 h Heute Filmabend: "Better than chocolate" Fliederlich, Breite Gasse 76

Nürnberg Männergruppe 19.30 h

Gruppe für schwule & bisexuelle Männer Gespräch, Info, Kontakt. Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Offener Abend 20 h m Wuf-Zentrum WuF-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

LSU Stammtisch 20.30 h Stammtisch der Lesben und Schwulen in der Union Glashaus, Juliuspromenade 7

Fr 17.9.

Switchboard Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen. Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76

One charming night 19.30 h Wiederaufnahme der Inszenierung der Pocket Opera Company. Purcells 1692 uraufgeführtes Stück Fairyqueen basiert auf Shake-Sommernachtstraum. speares Demgegenüber steht Bussottis 1965 uraufgeführtes Werk "La passion selon Sade". Die POC stellt hier an einem außergewöhnlichen Spielort die Lieblichkeit der Feenkönigin und die Leidenschaft. des Marquis de Sade gegenüber. Weitere Aufführungen a 18./21./22. und 24. September. am

Ehem. Müllschwelanlage. Mainstr./Aischweg Fürth

Irmgard Knef -20 h schwesterseelenallein

Auf dem CSD-Straßenfest wurde sie umjubelt - die "Schwester" der legendären Hilde. Nun ist sie mit ihrem kompletten Programm im Burgtheater zu sehen. Ein poetisch-süffisanter Jazz-Chanson-Kabarett-Abend. Auch am Samstag, 18 Sentember

Burgtheater, Füll 13 Nürnberg

Cocktail Abend 20 h Jeder Cocktail nur 5.50 Na Und, Marienstr. 25 Nürnberg

Darttraining 20 h
Für Alle, für die Spieler kosten
während des Trainings alle Biere,
einfache Schnäpse und alkoholfreie Getränke nur 1,20.

Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48

Déjà-WÜ 20 h Jugendgruppe für Schwule, Lesben & Friends (von 16 - 25) Heute: Nachtwanderung mit Fackeln, Treff:

WuF-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

Jacky Dumèe -22 h 15 Jahre auf der Bühne Ein Abend mit Travestie, Live-Gesang, Komik und WunderBARer Confèrence. Reservierung erforderlich, da begrenztes Platzange-bot. Eintritt 9,- ein Teil des Erlöses ist zugunsten der AIDS-Hilfe.

WunderBAR, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

Gay.volution 22 h Party for girls & boys, Special: Pre-Party des CSD Würzburg mit Acts und Specials.

Zauberberg, Veitshöchheimer Str. 20 Würzburg

Sa 18.9.

GELESCH Unterhaltung für gehörlose Lesben, Schwule und hörende Freundlinnen. Fliederlich, Breite Gasse 76

Werners 21 h Geburtstagsparty

Zur Feier des Tages gibt es 30 Li-ter Freibier. Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Cine-WuE Diesmal ausnahmsweise eine Woche früher: Der schwule Film des Monats "Der Priester".

WuF-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

Nürnberg

Rosa Hirsch 22 h NUEVE: Oktoberfest. GilBass bar goes drUms. Halle: House, Happy Floor & Pop by Diane Miss Thunderpussy, X-tra: Drum-Percussion, Lounge: Easy Listening & Retro by DJ Planet Blue

Hirsch, Vogelweiherstr. 66 Nürnberg

Jacky Dumèe - 22 h 15 Jahre auf der Bühne Ein Abend mit Travestie, Live-Ge-sang, Komik und WunderBARer Confèrence. Reservierung erfor-derlich, da begrenztes Platzangebot. Eintritt 9.- ein Teil des Erlöses ist zugunsten der AIDS-Hilfe.

22 h

WunderBAR, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

Würzburg

Frauen-Disco Women only! Im AKWI Frankfurter Str. 87

So 19.9.

Confetti Infos und Kaffee. Bibliothek von 18 bis 20 Uhr geöffnet. Fliederlich, Breite Gasse 76

Nürnberg 19 h Queer-

Gottesdienst Gottesdienst für Lesben, Schwule und Freundlinnen. Anschließendes Socialising in einer Szenekneipe (wird beim Gottesdienst bekanntgegeben). Infos unter www.queergottesdienstnuernberg.de

Heilig-Geist-Kapelle (Eingang Saal), Hans-Sachs-Platz 2 Nürnberg

Mo 20.9.

Cooking 17.30 h with Friends

Ein Angebot für HIV-positive Menschen, diesmal kochen wir italienische Spezialitäten., Anmeldung unter 0911-230 90 35

AIDS-Hilfe, Bahnhofstr. 15 Nürnberg

Ganymed 19 h
Jugendgruppe für schwule Jungs
his 25

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

LIVE Info & Rat 19 h
Treff für Interessentinnen
Treffen der Lesbenberatung. Infos,
kennen lernen für alle Interessentinnen und Neueinsteigerinnen.

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

#### Di 21.9.

AK Schwusos 19 h
Schwule und Lesben in der SPD
treffen sich jeden 3. Dienstag im
Monat zum Plausch und Meinungsaustausch. Parteilose willkommen. Infos; Willi.Kress@spd-online.de

Cartoon, An der Sparkasse 6 Nürnberg

YoungLes 19 h
Jugendgruppe für lesbische Mādels.

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Colibrissimo 19.30 h
Morgen fängt offiziell der Herbst
an, drum geht es heute nochmal
um die sonnigen Momente im Leben. Um Anmeldung wird dringend
gebeten.

Jugendzentrum Domino, Schützenstr.1a Coburg

#### Mi 22.9.

Switchboard 17 Nürnbergs schwuler Infoladen. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Rosa Hilfe 19 h Beratung v. Schwulen für Schwule Tel 0911-19446, 19 bis 21 Uhr Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Do 23.9.

Brunchcafe 11 h für positive Menschen, Freunde, Angehörige. Jeden Donnerstag AIDS-Hilfe, Bahnhofstr. 15 Nürnberg

Lesbenstammtisch 19 h
für alle Lesben ab 30.
Glashaus,
Juliuspromenade 7

Juliuspromenade 7 Würzburg

Hecken - Uferlos 19.30 h Heute gibts einen Ausflug nach Sand in die Heckenwirtschaft, Treff Profa, Willy-Lessing-Str. 16 Ramberg Offener Abend 20 Im Wuf-Zentrum Wuf-Zentrum, Nigglweg 2

LSU Stammtisch 20.30 h Stammtisch der Lesben und Schwulen in der Union

Glashaus, Juliuspromenade 7 Würzburg

#### Fr 24.9.

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen, Info, Gespräch, Beratung. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Schneewittchen 19.30 h
und die sieben Lesben
Premiere des Theaterstücks nach
einer Idee der Neuzeitheldinnen.
Als Schneewittchen ihre böse Exfreundin satt hat, findet sie Unterschlupf in der WG der sieben Lesben. Jede versucht auf ihre Art
das Herz der Neuen zu erobern...
Auch am Samstag, 25. September, am Samstag ab 23 h Afterparty. Kartenvorverkauf ab 1.9.:
Sachs und Söhne, Café Fatal und
Fliederlich e.V.

K 4, Königstr. 93 Nürnberg

Szenespaziergang 20 h
Die schwule Tour durch die Nürnberger Nacht. Für alle, die nicht
alleine weggehen wollen. Organisiert von der Männergruppe bei
Fliederlich.

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Rosa Shirt Contest 20 h
Jeder, der ein rosa Shirt anhat,
bekommt ein Glas Prosecco for
free.

Na Und, Marienstr. 25 Nürnberg

Darttraining
Für Alle. Für die Spieler kosten
während des Trainings alle Biere,
einfache Schnäpse und alkoholfreie
Getränke nur 1,20.

Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Golden Friday 20 h
Die Golden Girls auf Großbildvideo.
Jeder Hausschnaps 99 Cent.

WunderBAR, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

Parklounge 22 h Gay-Party mit Charts, House, Pop und Black. Special Coffee Drinks und Happy Cocktail Hour bis 24 Libr

E.a.T more than coffee, Mainfrankenpark Würzburg

Lust & Liebe 23 h Silverroom: Dj Rico Sparx plays Latino, Salsa, R&B, HipHop. Goldroom: Tronik & DJ Mr. S. Oliver plays Freeky Beetz, breaks & Funky TecHouse.

Mach 1, Kaiserst. 1-9 Nürnberg



Sa 25.9.

Rosa Hilfe Gala Benefizevent zugunsten der Rosa Hilfe.

Theater am Neunerplatz Würzburg

Junxtreff 19 h
Für junge Schwule bis 25.
(www.junxtreff.de)

Hummelsteiner Park, Kleestr. 28 Nürnberg

Frauenkult 19 h
besucht heute die Aufführung von
"Schneewittchen und die sieben
Lesben", anschließend ab 23 Uhr
gehts zur Neuzeitheldinnenparty.

K 4, Königstr. 93 Nürnberg

Salsa Party 20 h
Mit Latino-Rythmen, Cocktails und
viel nacktem Fleisch – Sommer,
Sonne, Urlaubsfeeling bis in den
späten Abend.

Cartoon/CO<sup>2</sup>-Bar, An der Sparkasse 6 Nürnberg

Land der Toten 20 h
Premiere der Eigenproduktion des
Gostner Hoftheaters. (Das Theater feiert dieses Jahr 25-jähriges
Jubiläum) Drei brisante Einakter
zum Thema Liebe im weitesten
Sinn, wobei die Katastrophe vorprogrammiert ist. Macht, Sex,
Schuld und Verstrickungen sind
Ursachen für das unausweichliche
Ende.

Gostner Hoftheater, Austr. 70 Nürnberg

Planet Pink 20.30 h
Dance-Event für Gays, Lesbians &

JUZ, Margarethendamm 12 a Bamberg

Oktoberfestwoche 21 h Mit zünftiger Stimmung, die Maß 3,90, die Halbe 2,-.

Pillenreuther Klösterle, Pillenreuther Str. 48 Nürnberg

Pink Sunday

Café del Mar, Electro & House by

DJ's Romanto & René Hale, Beads

for free zum Sammeln, Tauschen,

Schenken. Wer die meisten ketten

ha gewinnt einen I-Tunes

Gutschein.

Parkcafé, Berliner Platz 9 Nürnberg

Wir sind 23 h die Heldinnen

Afterparty der Neuzeitheldinnen anschließend an das Theaterstück "Schneewittchen und die sieben Lesben". Party heute für Ladies, Gays and Friends, Music by DJ Nika Luox, Eintritt frei

K 4, Königstr. 93 Nürnberg Schneewittchen und die sieben Lesben Freitag, 24.9. und Samstag, 25.9. im K 4, Nbg.

So 26.9.

Fliederbiker Tagestour 10 h ins Blaue Jet Tankstelle, Regensburger Str

Nürnberg

Confetti 14 h Infos und Kaffee. Bibliothek offen von 18 bis 20 Uhr.

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Ausstellungscafe 15 h Fundstücke und Fotos von der letzten Renovierung des Wuf.

WuF-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

Electronic Sunday 20 h
A different kind of house and techno music.

Wunderbar, Pfeiffergasse 2a Nürnberg

homoSphere 21 h Coburgs neue Party für Gays, Lesbians & Friends in den Räumen von Coburgs coolster neuer Location.

Wooloomooloo Bay Hotel, Steinweg 25 Coburg Mi 29.9.

Ausflug 10 h
der AIDS-Hilfe nach Coburg mit
Besichtigung der Veste. Anmeldung unter 0911-230 90 35
AIDS-Hilfe
Nürnberg

Switchboard 17 h Nürnbergs schwuler Infoladen. Switchboard, Breite Gasse 76 Nürnberg

Rosa Hilfe 19 h Beratung v. Schwulen für Schwule Tel 0911-19446, 19 bis 21 Uhr Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Elterngruppe 19 h Selbsthilfegruppe für Eltern und Angehörige Homosexueller. Wuf-Zentrum,

Wuf-Zentrum Nigglweg 2 Würzburg

Mo 27.9.

Ganymed 19 h
Jugendgruppe für schwule Jungs
bis 25

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

LIVE INFO & RAT 19 h
Beratung v. Lesben für Lesben,
e-mail: live@fliederlich.de, Tel.:
0911/42 34 57 25, von 19 bis
21 Uhr.

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Politgruppe 20 h Strategien einer Politik für Lesben, Schwule, Bisexuelle und Transgender. Arbeitsgruppe von Fliederlich. Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg Do 30.9.

Brunchcafè
für positive Menschen, Freunde,
Angehörige, Jeden Donnerstag
AIDS-Hilfe, Bahnhofstr. 15
Nürnberg

Frauencafe 19.30 h
Alle Frauen sind herzlich willkommen, geöffnet bis 23 Uhr Frauenzentrum, Gerberei 4

Frauenzentrum, Gerberei 4
Erlangen

Offener Abend 20 h
Im Wuf-Zentrum

Wuf-Zentrum, Nigglweg 2 Würzburg

LSU Stammtisch 20.30 h Stammtisch der Lesben und Schwulen in der Union Glashaus,

Juliuspromenade 7 Würzburg

Di 28.9.

YoungLes 19 I Jugendgruppe für lesbische Mä dels.

Fliederlich, Breite Gasse 76 Nürnberg

Caffè Confidente 19.30 h
Angeleitete Gesprächsgruppe für
Menschen mit HIV. Zur Sprache
kommen vorbereitete Themen und
aktuelle Anliegen der Teilnehmer.
Neue Leute sind herzlich willkommen. Infos & Anmeldung: Manfred
0911-230 90 35 oder manfred.schmidt.@aidshilfe-nuernberg.
de

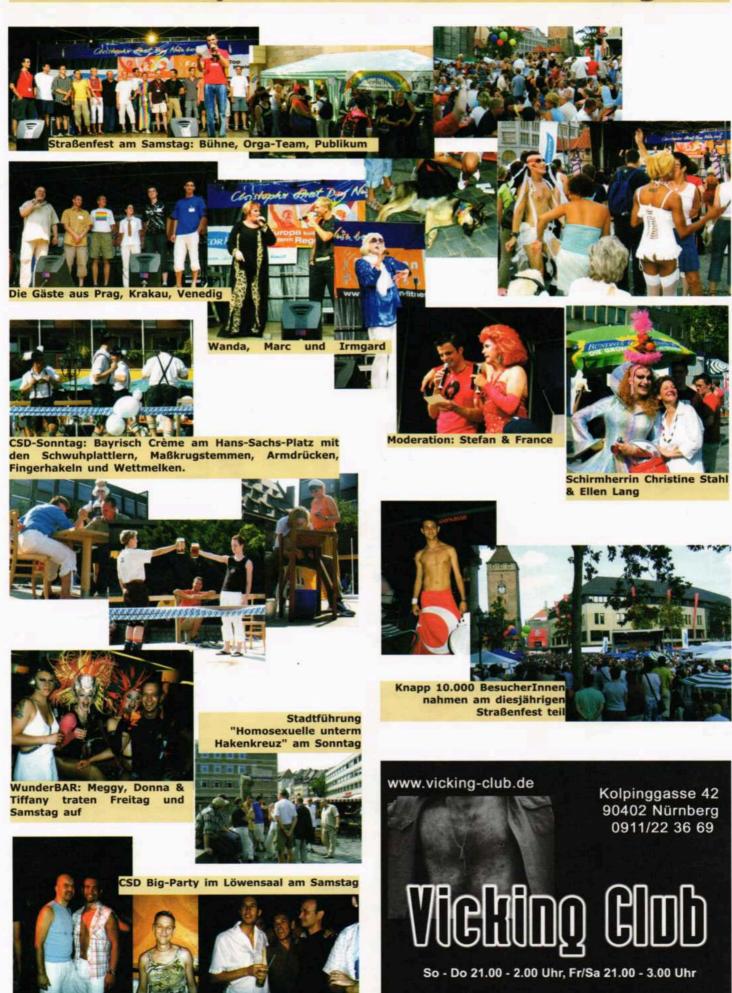
AIDS-Hilfe, Bahnhofstr. 15 Nürnberg Fr 1.10.

Rosa Planet

Rosawebworld & AIDS-Hilfe Nürnberg präsentieren: 3 Jahre Rosa Planet. Big Birthday Bash, Specials: Mission Polaroid 4 Singles, Sektempfang, rosarote Torte uvm. 2 Areas: R'n'B, All-Time-Hits & House by DJ's Mr. Michael, P.Blue & Sven.

Planet, Klingenhofstr. 40 Nürnberg

## CSD Impressionen aus Nürnberg





Johannisstr. 28

Luitpoldstr. 14

**Vicking Club** 

deos, Flipper

Walfisch

Why Not

Wunderbar

Fr/Sa 17-3 h

Inkohstr 13-15

Café - Bar und Shows

So/Mo/Mi/Do 17-2 h.

Zum Schäuferle

Pfeifergasse 2a, \$234 26 03

Schwule Bar, Dunkelräume, Vi-

So-Do 21-2 h, Ft/So 21-3 h,

Kolpinggosse 42, 2 223669

Schwule Bar & Hotel, Biergar-

ten www.wnlfisch-hotel.de

Do/So 20-1 h, Fr/Sa 20-2 h

Jakobstr, 19, 2241 80 30

## Szene Nürnberg

#### Kneipen/Cafès

Al Capone Wollentorstr.3

Alt-Prag Hallplatz 29

Bert's Wiesenstr 85

Caféhaus am Plärre Fürther Str. 2n

Cartoon/CO.-Bar Café, Bistro, Keller-Bar, überwiegend schwul, werktags Mittogessen, Mo-Do 11-1 Ft/Sq. 11-3, So/Feiertog 14-1 h, An der Sparkasse 6, \$22 71 70 Internet: www.cartoon-nbg.de

Café Fatal Jaadstr. 16

Café AHA! 41 Offener Cafe-Treff der AIDS-Hilfe Di 11-14 h Frauencafé Do 11-14 h Brunchcofé Rohnhofstr 15 = 230 90 35

Café Max Breitscheidstr 18

Confetti Das Café des schwulesbischen Zentrums Fliederlich e.V., So 14-20 h, Breite Gasse 76/1.06

Finfachso Klaragasse 26 Felix

Bar mit jungem Publikum, überwiegend schwul, täglich 19-3 h Weißgerbergasse 30, €22 42

**Im Pegnitztal** Deutschhermstr. 31

Kloster Ohere Wörthstr 19

La Bas Hallplatz 31

Little Hendersen Bar und Pension, So-Do 22-4 h, Fr/Sa 22-5 h, Sa/So früh 6-?? h Frauenaasse 10

Na lind Bar, überwiegend Lesben So-Do 18-2 h, Ft/Sa 18-3 h Marienstr. 25, 23 69 804

Cafe, Bar, Terrasse, Frühstücksund Speisenangebot. Mo-Sa 7-2 h, So 11-2 h

Hirschelgasse 1, \$53 66 66 Petit Cafe Hinterm Robnhof 24

Pillenreuther Klösterle 8 Kneipe, gemischtes Publikum, So-Do 18-2 h Fr/Sq 18 - 3 h

Pillenreuther Str. 48 Sachs & Söhne

Hans-Sachs-Gasse 10 Salon Regina Fürther Str. 64

Kneipe, Terrasse, Sa/Feiertag hausgemachter Kuchen. Mo-Do 17-1 h, Fr 17-3 h, So 18-2 h, So + Feiertog 14-1 h.

Bogenstr. 45 Smiley Bar, junges Publikum, Di-So 20-3 h, Mo Ruhetag, Di-Fr + So Snacks Johannesgasse 59

#### **Business**

Richard Götting Photograph

Di his Fr 16-20 h An der Sparkasse 6 Neben Cartoon (Plannummer 2) **2** 0171/285 05 02

**Autohaus Waldn** Mo-Do 7.30-18 h, Fr 7.30-17 Sa 9-13 h, Gewerbering 12, 90547 Stein, 2 67 80 97

#### Discos

Rosa Hirsch 20 Monatliche schwul / lesbische Disco., Termine unter www.rosawebworld.de. Vogelweiherstr. 66

21 **Rosa Planet** Monatliche schwul/lesbische Disco. Termine in der Monatspresse oder unter www.rospwebworld de Klingenhofstr 40

**Tiefenrausch** 22 Disco, Weintraubengasse 2

Sex

Chiringay Sauna Nürnbergs größte schwule Sauna, Mo - Do 13-1 h, Fr 13 - Mo

Comeniusstr. 10, 244 75 75 City Man Sexshop 31 töglich 14 - 22 h Mostnosse 14

Club 67 Saur töglich 14 - 24 h Pirckheimer Str. 67 **≈**35 23 46

Cruising Rosengart Stadtpark In Man Luitpoldstr

**New Man** Luitpoldstr Video Club 32

töglich 14-22 h Tafelfeldstr. 32, 244 15 66

#### Gruppen/ Beratung

AIDS-Beratung Mfr 40 c/o Stadtmission, Rieterstr. 23, Mo, Mi, Do, Fr 9-12:30 + Do 15-18 - @ 0911/32250-50. email: aids-info@stadtmission nuernberg.de

AIDS-Hilfe N/FÜ/ER 41 Bahnhofstr. 13/15, Bera -tunac-(2) 19411, Büro-≥ 230903-5 & -Fax 230903-45, www.aidshilfe-nuernberg.de, email: info@aidshilfe-nuernbera de

AK Lesben & Schwule in ver.di Kontakt: Thomas Huber

**≈**992130

#### **AK-Schwusos** Mittelfranken

Stommtisch ieden 3 Di 19 h im Cartoon, An der Sparkasse 6, willi kress@spd-online.de

Bibliothek bei Fliederlich, jeden So 18-20h Elterngruppe

Gesprächsgruppe jeden 2. Sa im Monat ab 15h bei Fliederlich, Beratung zur gleichen Zeit unter **☎**423457-15, email: tern@fliederlich.de

#### Feuerwehr-Gays

AK schwuler Feuerwehrleute e.V., Regionalgruppe Bayern Regionaltreffen jeden 2. Sa 18 h im Cartoon, An der Sparkasse 6, www.feuerwehr-gays.de, eMail bayern@feuerwehr-gays.de (Dieter Fischer / Willi Kress)

#### **Fliederfunk**

Das schwule Radio-Magazin bei Radio Z (95,8 MHz oder über www.fliederfunk.net) jeden Do 21-22h Kontokt über fliederfunk@web.de oder 0175/4488266

#### Fliederlich e.V. **SchwuLesbisches** Zentrum

Jugendgruppen Ganymed und Youngles, Gruppe für Schwule und bisexuelle Männer, Frauenkult, Gruppe für schwule Väter, Gruppe für gehörlose Lesben und Schwule (GeLeSch) und umfangreiches Beratungsangebot - siehe Fliederlich News und Terminkasten in dieser NSP www.fliederlich.de.emoilverein@fliederlich de

Frauenstammtisch ieden 3. Mi ah 19h im Café

**Gay Biker Franken** Stammtisch 1.So 18h im Cartoon, An der Sparkasse 6, Infos:

#### www.gay-biker-franken.de HuK/Zwischenraum

Homosexuelle und Kirche 09181/465420 (Gerhard) oder 594246 (Volker) - eMail: nuernberg@huk.org, Monatstreffen mit "Zwischenraum": 1. So 16.30 h, Allersberger Str. 116 -Gemeindehaus der Gemeinde, 1. 0G.

Fatal

Initiative lesbisch & schwuler Eltern, Gruppe im LSVD - Treff: 1.So jeden ungeraden Monats (4.7.), 14h in Rādda Barnen , Hirsvogelstr. 11, Info: ilse.nordbayern@lsvd.de

#### LESK

Lesbische Erzieherinnen, Sozialpädagoginnen und Kinderpflegerinnen. 1. Mi 19h im Loni-Übler-Haus

LIVE Info & Rat LesbenBeratung jeden 2. Mo 19-21h

£ 423457-25 email: live@fliederlich.de

#### **LSVD Nordbayern**

Peter-Henlein-Str 49 **2**4334772 emnil- hovern@lsvd de

#### **MännerZeit**

Stammtisch 2. Fr 20h. Info wa senft@web.de, ₹ 286431-

Nürnberger Lederclub e.V.

Kellerpartys jeden 1. Sa im Monat NLC-Keller, Schnieglinger Str 264 **\$3262001** www.nlc-nuernberg.de

#### Pegnitzbären

Saunatag im Sauna-Club 67 3. oder 4. Sa ab 14h (Sa. nach Stammtisch) - Stammtisch im Cartoon, 3. Fr ab 20h · Infos: Peter-Thung@t-online.de

#### Positivengruppe

Kontakt über das Beratungszentrum = 2309035

#### **Queer-Gottesdienst**

So 19h in der Heilig-Geist-Kapelle, Hans-Sachs-Platz 2, www.queergottesdienstnuernberg.de

#### Info- und Beratungstelefon von Schwulen für Schwule Mi

Rosa Hilfe

19-21h = 19446 & persönlich bei Fliederlich, Breite Gasse 76 Rosa Panther e.V.

Schwul-lesbischer Sportverein Nürnberg. Allgemeine Infos bei Dieter **≈**0178/8081970 www.rosapanther.de

#### Schwule Väter und deren Partner Infos über Rosa Hilfe

≥19446 Switchhoard

der Aids-Hilfe und von Fliederlich: Mi + Fr 17-20h Infos, Beratung & Café, Breite Gasse 76. ≈423457-30, www.switchboord-nuernberg.de, eMnilswitchboard@aidshilfe-nuernberg de

#### Trällerpfeifen

der schwule Männerchor. Do 19h45 im Krakauer Haus, Insel www.nuemberg. gay-web.de/traellerafeifen

#### Völklinger Kreis e.V.

Bundesverband Gay Manager -Regionalgruppe Nürnberg Kontakt über Bundesgeschäftsstelle 0221/5461979 www.vk-online.de

#### **Zwiespalt**

Selbsthilfegruppe für TV, TS und alle Interessierten. 2. Freitag im Monat 19 Uhr. Fliederlich. Kontakt: Michelle Zangl,

#### **2** 0171/7331706 Zwischenraum

Schwule und lesbische ChristInnen (s. auch HuK)

2 09181/465420 (Gerhard) www.zwischenroum.net

gerhard@zwischenraum.net



Der Plan enthält Gruppen- und Beratungsangebote, sowie kommerzielle Angebote, so weit sie in der NSP inserieren. Bei allen Telefonnummern ohne Vorwahl gilt die 0911 für Nürnberg. Korrekturen/Änderungen/Ergänzungen bitte an redaktion@n-s-p.de.

## Rosa Hilfe Würzburg

Die Hilfe, die Farbe bekennt!

Anlässlich der Rosa Hilfe-Gala 2004 am 25.9.2004 im Theater-Ensemble Würzburg möchten wir uns und unsere Arbeit in der Rosa Hilfe Würzburg kurz vorstellen.

Gegründet Ende der 1970er Jahre zur Beratung und Information, ist die Rosa Hilfe Würzburg bis heute Anlaufpunkt bei allen Fragen und Problemen aus dem schwulen Leben. Mit vielen verschiedenen Angelegenheiten wenden sich Hilfesuchende an uns: Teilweise will Mann sich über die schwule Infrastruktur Würzburgs informieren (wo man abends weggehen kann, welche Parties es gibt usw.), teilweise erreichen uns aber auch Fragen zum Thema Safer Sex, Geschlechtskrankheiten und AIDS. Den wohl größten Anteil nimmt immer noch das Coming Out ein.

All diese Bereiche kennen wir aus eigenen Erfahrungen und können dementsprechend im persönlichen Gespräch - ein großer Vorteil gegenüber Internetforen! - Rat und Hilfe geben oder einfach nur zuhören. Wir sind alle geoutete und mitten im (schwulen) Leben stehende Männer ab 21 Jahre.

Unser bis jetzt dreiköpfiges Team erweiterte sich kürzlich auf sechs ehrenamtliche Mitarbeiter, da drei Studenten aus Würzburg zum Team hinzukamen. Mit frischen Ideen versuchen wir, unser Angebot weiter bekannt zu machen und unsere Arbeit mit Fortbildungen ständig zu verbessern.

Rosa Hilfe bedeutet Zuhören, Hilfe zur Selbsthilfe, Unter-die-Arme-Greifen - jeden Mittwoch von 20 bis 22 Uhr. Tel. (0931) 19446

oder schriftlich:

Rosa Hilfe Unterfranken, Postfach 6843 97018 Würzburg e-mail: rosahilfe@ wuerzburg.gay-web.de www.wuf-zentrum.de

Durch den Erlös der Rosa Hilfe-Gala soll diese Arbeit und die Fortbildung der Mitarbeiter unterstützt werden.

Aus diesem Grund und weil man selten so gute Künstler zusammen auf einer Bühne findet, lädt das Würzburger Schwulenzentrum ganz herzlich zur diesjährigen Rosa Hilfe



Das Team der Rosa Hilfe Würzburg

Gala ein. Sie findet am Samstag, 25. September 2004 im Theater am Neunerplatz in Würzburg statt und beginnt um 19.30 Uhr. Eingebettet in die Darbietungen der WuF-Showgruppe werden Lieder der talentierten und facettenreichen Sopranistin Iva Simon und der vielseitigen, oft gelobten Patricia Klotz zu hören sein. Das weit über Würzburgs Grenzen hinaus bekannte Duo Süß & Mix wird eine Kostprobe seines

heiteren und tiefgründigen Showprogramms bieten und als magischer Conferencier führt Sebastian Reich, unter anderem mit Ausschnitten seiner Bauchrednershow, durch das Programm.

Uns, dem Team der Rosa Hilfe, bleibt nur, der Gala zahlreiche Besucher und Ihnen als Gästen eine bezaubernde Reise in die Welt des Musicals, Kabaretts und der Magie zu wünschen.



#### Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen?

Wir suchen für unsere ca. 90.000 Bausparkunden Einfamilienhäuser, Doppelhäuser, Wohnungen und Penthäuser im Raum Nürnberg, Fürth, Erlangen zum Kaufen und Mieten. Rufen Sie unsere Vertriebsleiterin

#### Frau Carmen A. Rieger

an und vereinbaren Sie einen persönlichen Gesprächstermin.

#### Sie möchten eine Immobilie kaufen?

Dann sind Sie bei uns genau richtig. Wir führen ein großes Angebot an Neubau- und Gebrauchtimmobilien, außerdem erarbeiten wir für Sie auch die richtige Finanzierung. Schauen Sie heute noch auf unser Immobilienangebot im Internet unter www.bhw-nbg.de Für ein persönliches Gespräch steht Ihnen Frau Carmen A. Rieger gerne zur Verfügung.



Unsere Kompetenz ist auf Ihrer Seite!

BHW Immobilien GmbH Vertriebsleiterin: Carmen A. Rieger Hauptmarkt 16, 90403 Nürnberg Telefon: 0911-214449-0 Handy: 0172-9093113 BHWA Haus + Geld + Vorsorge

www.bhw-nbg.de oder www.immowelt.de/rieger

## Queerdenker

#### In Bamberg wird mitgedacht!



Am 8. Sept. ist es soweit. Dann hat Bamberg eine schwul/lesbische Attraktion mehr zu bieten: die QUEER-DENKER, eine neue Gruppe für junge Gays & Lesbians bis 35.

#### Was dahinter steckt, erklären die sechs Initiatoren Andy, Heiko, Nash, Jörg, Julia und Stefan.

Stefan: Die Idee entstand, da uns auffiel, dass es in der Bamberger Szene momentan eine Marktlücke gibt. Wohin wendet man sich am besten, wenn man das Jugendgruppenalter gerade hinter sich hat, sich aber auch nicht gleich fest in einen Verein einbinden will? Wir wollen einen Treffpunkt für junge homosexuelle Menschen schaffen, wo man auch als über 25-jährige(r) gleichaltrige Freunde oder PartnerInnen kennenlernen und tolle Unternehmungen machen kann. Im Grunde sind wir altersmäßig also eine Twen-Gruppe für junge Erwachsene.

#### Wie soll denn nun das Programm der QUEERDENKER aussehen?

Andy: Jeden 2. Mittwoch im Monet gibt es die Möglichkeit um 19.30

Uhr zum QUEERDENKER-Stammtisch ins IMMERHIN in der Dr.-von-Schmidt-Str. 16 zu kommen und uns dort mal näher zu beschnuppern. Dazu kommen unsere monatlichen Ausflüge und Freizeitaktivitäten. Die Termine entnehmt der aktuellen schwul/lesbischen Presse in Franken.

Abgesehen vom Lesbenstammtisch ist ja der Lesbenanteil in den anderen schwul/lesbischen Gruppen in

### Bamberg eher dürftig? Wie ist das bei euch?

Julia: Ja, abgesehen von den Disco-Veranstaltungen ist es prinzipiell schon immer schwierig gewesen, Frauen als Publikum zu gewinnen. Aus irgendeinem Grund sind Frauen schwerer zu motivieren, schwul/lesbische Gruppe zu besuchen oder gar sich in ihr zu engagieren. Daher wollen wir nochmals betonen, dass wir versuchen, unser Angebot für Frauen und Männer gleicherma-Ben attraktiv zu gestalten. Natürlich kann man nicht garantieren, dass genauso viele Mädels wie Jungs kommen werden, aber wir werden uns Mühe geben, einen ausgewogenen Frauenanteil zu realisieren.

#### Wie finanziert ihr euch? Durch Teilnehmergebühren?

Nash: Für den Anfang werden die Kosten von uns Initatoren getragen. Irgendwann werden wir uns aber sicher nach einer anderen Geldquelle umsehen müssen. Wir denken an Sponsoren oder eine Teilnahmegebühr, bzw. Mitgliedschaft.

sch Sind aber die QUEERDENKER nicht onauch Konkurrenz zu Gruppen wie uns Uferlos oder Uferlos Young?

Heiko: Nein, im Gegenteil. Wir wollen weder um Besucher wettstreiten, noch Gegenveranstaltungen ausrichten. Auch wenn wir unabhängig von Uferlos sind, arbeiten wir gerne mit ihnen zusammen. Wir werden versuchen, Terminüberschneidungen zu verhindern, um nicht den anderen Bamberger Gruppen in die Quere zu kommen. Wir sind eine Ergänzung und Erweiterung des schwul/lesbischen Angebots, keine schädigende Konkurrenz.



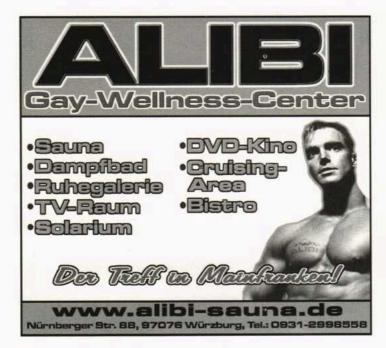
#### Leserbrief

Zum Artikel "Polizeikontrollen" in der Juli/August Ausgabe der NSP

Auch mir ist bereits des öfteren aufgefallen, dass die Bayerische Polizei ohne besonderen Tatverdacht eine Art Datensammlung betreibt und die gesammelten Daten in innerpolizeilichen Verwaltungssystemen abspeichert. Gegen diese Erfassungsmethoden habe ich mich beim Landeskriminalamt beschwert und Mitteilung der über meine Person gespeicherten Daten gefordert. Als mir diese Daten offengelegt wurden musste ich feststellen, dass in der sogenannten Vorgangsverwaltung der Bayerischen Polizei eine Vielzahl von Eintragungen über meine Person vorhanden waren, wobei es dabei jeweils nur um Zeugenaussagen oder Ordnungswidrigkeiten ging. Einige der Zeugenaussagen liegen dabei bereits weit über ein Jahrzehnt zurück. Meinen Antrag, diese Eintragungen zu löschen, wies das Landeskriminalamt zunächst zurück. Gleichzeitig hatte ich aber auch den Bayerischen Datenschutzbeauftragten eingeschaltet, der mir vor wenigen Wochen mitteilte, dass er die derartig lange Speicherung der Daten in der Vorgangsverwaltung als rechtswidrig ansieht. Der Bayerische Datenschutzbeauftragte hat sich diesbezüglich sogar an das Innenministerium mit der Aufforderung gewand, die Daten zu löschen. Bisher ist dies jedoch noch nicht erfolgt. Ich war nun überrascht, im Artikel "Polizeikontrollen" zu lesen, dass bei einer Personenkontrolle auch der Beruf zu nennen ist. Nach meiner Kenntnis ist die Frage nach dem Beruf im Bereich der rein präventiven Tätigkeit der Bayerischen Polizei gemäß Polizeiaufgabengesetz gerade nicht als Pflichtangabe vorgesehen. Wenn die Polizei ohne jeglichen Anfangsverdacht bezüglich einer eventuellen Straftat nunmehr auch nach den Beruf fragen dürfte, würde ich darin eine starke Verletzung des Persönlichkeitsrechtes sehen. Das bedeutet konkret, dass Ihr nicht verpflichtet seit Euren Beruf zu nennen, siehe Artikel 12 des Polizeiaufgabengesetz (PAG) Auskunftspflicht.

Noch ein wichtiger Hinweis für euch, die Polizei ist verpflichtet nach Artikel 6 des PAG-(Ausweispflicht des Polizeibeamten) vor einer Befragung sich bei euch auszuweisen und den Grund der Befragung zu benennen. Sind mehrere Beamten im Einsatz so muss der Gruppenleiter sich vorstellen und ebenfalls die Gründe benennen. Wenn Ihr euch belästigt fühlt reicht bitte sofort eine Dienstaufsichtsbeschwerde ein. Ich möchte alle Leserinnen und Leser auffordern sich an das jeweilige Polizeipräsidium schriftlich zu wenden um vollumfängliche Auskunft über Euere gespeicherte Daten Auskunft zu erhalten. Ich bin mir sicher, dass einige von euch geschockt sein dürften, wenn sie Ihre schriftliche Auskunft erhalten haben und feststellen was alles so erfasst wurde. Bei Fragen oder Hilfestellung bin ich bereit sofort zu Helfen. Lasst euch nicht von der Polizei belästigen wehrt euch. Entsprechend meiner oben geschilderten Erfahrungen bin ich der Meinung, dass man sich rechtlich durch Beschwerden gegen Maßnahmen der Polizei wehren muss, die entgegen der gesetzlichen Grundlagen durchgeführt werden. Ich selbst werde mir im Falle einer Polizeikontrolle den Ausweis des Beamten zeigen lassen und gegebenenfalls gegen das Vorgehen des Beamten rechtliche Schritte einleiten.

Dieter Rebel



#### Ansbach

Lesbenstammtisch

1. Mo im Nebenzimmer des "Prinzregenten"

#### Aschaffenburg

ABsolut

der lesbiSCHwuleTreff Do 20-24h im Café Abdate im Jugendkulturzentrum, Kirchhofweg 2 · Infos: ② 0170 / 9740215 · ⊒ ab-solut.net

Volle Kanne

offen für alle Frauen jeden Fr 20h im frauenzen-trum, Haidstr. 18 ⊠ 63741 · © 0 60 21 / 42 55

Aschaffenburg-Infos im Internet: aschaffenburg.gav-web.de

#### Bamberg

AIDS-Beratung Oberfranken,

Willy-Lessing-Str. 16 ⊠ 96050 · ② 0951

Kreuz und Que(e)r,

Schwul-LesBische Hochschulgruppe - Mo 20h30 (nur während Vorlesungszeit) im Studentenhaus, Austr. 37, 1.St. Zi.105 ⊠ 96050

Lesben-Stammtisch

im "Abseits", Pödeldorfer Str. 39 · 1.+3. Mi (1.+15.9.) ab 20h

Queerdenker

schwul/lesbische Gruppe für junge Erwachsene (18-35) - 2 Mi (8.9.) 19h30 im Immerhin. Dr.-v.-Schmidt-Straße 16, Bamberg - 🖾 www.queerdenker-bamberg.de

uferlos

Schwule und Lesben in Bamberg e.V. Ø 1742.

■ 96008 · Treff 2.+4. Do (9.+23.9.) ab 19h30 in der Pro-Familia, Willy-Lessing-Str. 16 – Info zum Programm im Terminkalender · Rosa © 0.09531 / 9436836 Do 19h30-21h ■ bamberg.gay-web.de uferlos@bam-157 berg.gay-web.de

uferlos young

Die Jugendgruppe für junge Schwule und Lesben zwischen 15 und 25: 1.Di (7.9.) 19h30 im MEX, Kapuzinerstr. 17 · □ www.uferlos-young.de

#### Bayreuth

AIDS-Beratung Oberfranken

Friedrich-von-Schiller-Str. 11 1/2, ☑ 95444 · ①
0921/82500 · Fax 2208264 · ☑ www.Aidsbera-tung-Oberfranken.de · aids-beratung-ofr@t-onli-

ecce homo! -

die schwullesbische gruppe an der uni bayreuth:
"Get in Contact"-Abend (Stammtisch) während der Vorlesungszeit jeden Mi 21h c.t. im Podium (Ho-herzollemring, Nähe Rotmaincenter) 
www.uni-bayreuth.de/students/eccehomo cehomo@uni-bayreuth.de

VHG e.V.

vnd e.v., vereinigung Homosexualität und Gesellschaft e.V. □ 101245, ⊡ 95412 · Rosa Hilfe- & Info-① 0171/8118852 (tägl.19-21h) · Montags-Stamm-tisch 20h im "Underground", von-Römer-Str. 15-□ bayreuth.gay-web.de/vng

Bayreuth im Internet: ■ bayreuth.gay-web.de



#### Coburg

COlibri e V

Schwillen- & Lesbengruppe @ 2910 5 96418 Treff zum Tee- & Plauderstündchen mit schwul-les-bischer Bibliothek 1.+ 3. Di 19h30, im Jugendzenoscher Bollomek 1.+ 3. Ul 1913U, Im Jugenizastrum Domino, Schützenstr.1a (Backsteinbau 1.St.) beim Anger Großparkplatz · Kontakt-, Info- & Beratungs-⊙ 07000-COLIBRI = 07000-2654274 jeden (!) Di 20-21h Jürgen & 21-22h Anne · ⊒ coburg.gay-web.de · " COlibni@coburg.gay-web.de Lesben-Stammtisch des COlibri e.V.

2. Di 19h in der "Goldenen Au" (Mühlen-/Austraße) in Neustadt/Coburg

#### Erlangen

Hobbergaasen Erlangen e.V.

(Lesben-Fußball) c/o Beate Riehl, Amalienstraße 69 ☑ 90763 FU · ② 0911/7498370 · ☐ www.hob-bergaasen.de · Hobbergaasen@t-online.de

Schwuler Stammtisch Erlangen

im "Mein lieber Schwan" (Hauptstr. 110 - Tisch mit dem Regenbogen-Wimpel!) Mi 20h · Kontakt: www.geocities.com/WestHollywood/Village/9495/ · 🖅 faugay@geocities.com

#### Gerolzhofen

Rosa Rebe.

Rosa © 0171 / 3821565, Mo 20-22h

#### Ingolstadt

Romeo & Julius e V.

Informations- und Kommunikationskreis von und für homoseuelle Männer c/o Bürgertrett, Kreustr. 12 ⊠ 85049, ③ 0841 / 305-1148 · Do 20-22h Bürgertreff / Raum B1 · ⊒ www.romeo-julius.de Rosa Telefon

Mi 20-22h @ 0841 / 1373262 !!

#### Kitzingen

GayStammtisch

2. Di 20h · 🖭 gaystammtisch@gmx.de

#### Neumarkt

Schwul/lesbischer Stammtisch

eden 1. + 3. Fr 19h30 · Kontakt über (1) 0175 / 1600675 oder 0160 / 2368731

#### Oberpfalz Mitte

Stammtisch "MännerRunde"

schwul, bi oder hetero · Treffen 2. Mi ab 20h im B14 in Wemberg MusikCafé

#### Pleinfeld

Stammtisch

für Schwule, Lesben und ihre Freunde min+Treffpunkt bitte erfragen! · Infos+Kontakt jederzeit über ③ 0179 / 9008360 + ☐ www.treff91.de + r=\* info@treff91.de

#### Regensburg

AIDS-Hilfe Regensburg e.V.,

AIDS-Hille Hegensburg e.v.,
Mo-Mi 18-20h, Wollwirkergasse 25 ⊠ 93047 Beratungs-3 0941 / 19411 Mo+Mi 18-20h Büro Di 15-17h ⊙ 0941 / 791266 & Fax
7957767 - Plenum 1. Mo 20h - Warmes Frühstück 2. So ab 11h

Schwusos -

Arbeitskreis schwuler und lesbischer Sozialdemo-kratinnen, Richard-Wagner-Str. 4 № 93055 -© 0941/791074 - Fax 0941/792163 - г Frauenzentrum

Prüfeninger Straße 32 ⊠ 93049 \* ③ 0941 24259 · Kneipe: Fr+So ab 20h

RESI

Regensburger Schwulen- & Lesben-Initiative e.V., Blaue-Lilien-Gasse 1 ⊠ 93047 · ② 0941/51441, Fax 58829 · Mi+Fr+Sa 20-1h · ⊒ www.resi-onlirax 58629 \* MI+TH+Sa 2U-TH \* ≦ WWW.tBs-Onii-ne.de \*sz\* info@res-online.de \* Rosal.Lia-Hilfe-0 0941 / 51441 Mi 20-22h · Jugendgruppe Boyzn\*Girtz Sa 17-20h & ⊆ www.eurogay.net/mit-plieder/boyz&girtz · Coming-Out-Gruppe Fr 19h · Eltern-Gruppe 1.+3. Do 19h · Lesben\*Terf 1. So 18-20h / Infos im Internet Stichwort \_Lesben\* & \* traumor/presicolities de · Offsettichee Plenum far trauen@resi-online.de · Offentliches Plenum 1.+3. Mi 21h

Stammtisch Schwule Väter,

jeden 1. Di 19h30 im "Einhorn", Wöhrdstraße 31 -Fragen / Probleme: © 0174 / 5476815 (abends). Regensburg-Infos im Internet

www.gay-regensburg.de + 
 resi-online.de/regensburg + 
 gay-in-regensburg.de

#### Schweinfurt

VHS Schweinfurt, Martin-Luther-Pl. 20 🖂 97421

#### Weiden

Nordoberpfälzer-Stammtisch,

Di 19h30 · Kontakt: Klaus © 0961 / 45982 (nur 22-24h)

HiBISSkus

Schwule Initiative Weiden · Do 19h30-21h im Diakoniezentrum, Sebastianstr. 18, ① 0961 3893155

#### Würzburg

AIDS-Beratungsstelle der Caritas

Mo-Fr 9-12h 14-17h & n.V. · ① 0931 / 322260
& Fax 0931 / 3222618 - Friedrich-Spee-Haus, Röntgerning 3 97070 · □ wuerz-burg.gay-web.de/aids-beratung · fer aidscentre.cv.wue@t-online.de

"DélaWÛ"

schwule Jugendgruppe Würzburg (nur von 16-25 Jahrel), 1.+3. Fr 20h im WuF-Zentrum- □ www.deja-wue.de

LC-WUE

Stammtisch am 2. Fr (10.9.) ab 21h im WuF-Zen-trum, Nigglweg 2 (Nur für Männer ab 18! Fetisch -Leder, Gummi, Uniformen, Skingear und Levis501 -erwünscht!) • c/o A.Bott, Stöhrstr. 1 🖂 97074 • www.lc-wuerzburg.de + set

Stammtisch für Lesben ab 30

2. Do ab 19h im "Glashaus", Juliuspromenade 7

LSU Würzburg

Stammtisch der Lesben und Schwulen in der Union: Do ab 20h30 im "Glashaus", Juliusprome-nade 7 · ₪ wuerzburg.gay-web.de/lsu

Lesbentelefon

© 0931 / 573160, Mi 19-21h, c/o Selbsthifte-haus, Scarzonistr. 4 ⊠ 97080 · lesbentele-fon@wuerzburg.gay-web.de □ wuerz-burg.gay-web.de/lesbentelefon · Lesben-Video jeden 2. Sa im Monat um 20 Uhr im WuF-Zentrum, Nigglweg 2 (Gäste willkommen!)

Rosa Hilfe

① 0931 / 19446 Mi 20-22h · ② 6843 ☑ 97018 · ℯℴ¬ rosahifle@wuerzburg.gay-web.de ☑ wuerzburg.gay-web.de/rosahifle

Schwuler Stammtisch

für Gays & Friends (Gäste willkommen!) So 21-23h im Zeitlos, Juliuspromenade 7 - 🖅 schwulerstammtisch@wuerzburg.gay-web.de, http://wuerzburg.gay-web.de/schwulerstammtisch

Selbsthilfegruppe von Eltern, Angehörigen und Freunden Homosexueller
Letzter Mi (29.9) 19h im WuF-Zentrum, Nigglweg 2 - Kontakt: Angelika Mayer-Rutz ① 07931/45937 oder 0171/6548203 - e elterngruppe@wuerzburg.gay-web.de

Stammtisch für Lesben ab 30

2.+4. Do ab 19h im "Glashaus", Juliuspromenade

WuF e.V.

Werdet unsere Freunde e.V. 
6843 
97018 ·
WuF-Zentrum (Würzburger Schwulerzentrum),
Nigglweg 2 
97082 (Haus mit der Regenbogenfahne, Zufahrt nur über Zeller Straße / Nautilandbad) - 
10931 / 412646, Fax 0931 / 412647

- 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000 
1000

Anderungen bei Adressen & Terminen?

Einfach eMail wolf@n-s-p.de · Post / Fax an de Redaktion (s. Impressum) · © 09131 / 627238 · Redaktion: Wolf-Jürgen A8mus







Fürther Straße 39 90429 Nürnberg **Testen Sie** Tel. 0911/26 24 85 uns doch mal Fax 0911/287 99 12



#### Hallo ihr Lieben.

nach dem kleinen Ausflug letzten Monat ist die Tante wieder in der NSP angekommen. Da ist es zwar nicht am bequemsten, aber Tante rutscht nicht so leicht aus, weil das Papier nicht so auf Hochglanz gewienert und gebohnert ist. Außerdem müssen sich die von der Redaktion gar nicht so aufregen, hätten sie mal eine August-Ausgabe gemacht, wäre die Tante auch nicht fremdgegangen (vielleicht - wie das halt so ist in langjährigen Partnerschaften, aber das wisst ihr ja selber). Jedenfalls muss sich Tante dem Sergejaufruf: Stoppt das Kneipensterben! Go out, get drunk have schon fun.. anschließen.

Minibar dicht, Morrisson dicht, Für Sie und Ihn dicht, um den Walfisch kursiert die Gerüchteküche, da soll man mal Dichtung und Wahrheit noch unterscheiden können. Aber, meine Herzallerliebsten, in Nürnberg ist ja gar nix los. Da müssen wir schon alle nach Berlin oder Köln umziehen. Es gibt ja in Nürnberg so rein gar nichts wo Schwule und Lesben hin gehen können. Die Kneipenwirte geben sich ja auch so überhaupt keine Mühe uns geneigtem Verbraucher irgendwas zu bieten. Keine Party, kein Event, es findet gar nie nicht eine schwul-lesbische Disco Auch Pride-Veranstaltungen haben wir keine. Und sollten wir doch was haben, dann ist es überall anders auf jeden Fall Klassen besser als hier. Oh je das schwul-lesbische Leben in Franken ist schon eines der anstrengendsten und tödlich langweilig, gell?

Aber Tantchen will jetzt hier keine Szeneschelte zu Papier bringen. Also Buben und Mädels rafft die Röcke und die Hosen und bringt eure prall gefüllten besten Stücke, nämlich eure Geldbeutel mal in die Szenegastronomie mit und unterstützt die heimischen Wirtschaften. Möglichkeiten gibt es da genug - im Moment jedenfalls noch. Außerdem werden sie manchmal auch wieder mehr. Nachdem Tante jetzt leider doch keine Möglichkeit bekommt auf den Tower zu kraxeln, gehts demnächst ja vielleicht abi nabi ins Gewölbe, Tante ist schon sehr gespannt. Auch rund um die Engelhardsgasse und die Ottostraße brodeln ja zur Zeit einige Gerüchte, aber man wird sehen. Christl jedenfalls, von der Tante schöne Grüße und vielen Dank an alle Gäste ausrichten soll, macht ja im September schon wieder auf. Das Für Sie und Ihn wird bis dahin mit dem Kartäuser zusammengelegt und ein schickes Speiselokal. Dem Vernehmen nach kommt sogar der OB

Sehr konkret geht es auch schon in der Fürther Straße 64 zu. Der Salon Regina hat unter dem Händchen von Heike, kennen viele aus dem Fatal, vor einigen Wochen die Pforten ge-

zur Eröffnung.

öffnet. Sehr hübsch dort. Tante VOL allem schön-scheussliche blumige 50er-Tapete, die die Mädels beim Renovieren freigelegt haben, in ihr Herz geschlossen. Außen sitzen kann man auch, was will mensch mehr. Übrigens haben auch die Jungs von der WunderBAR ihr Versprechen wahr gemacht und den Platz vor dem Haus bestuhlt, sehr beschaulich zum Sitzen und Kaffee mit selbstgebackenem Kuchen zu genießen.

Keinen Kuchen gibts im Vicking Club, da hat der Manne jetzt aber sozusagen umgestuhlt. Die schicke Ledergarnitur ist von hinten nach vorne gewandert und steht gleich neben dem Eingang. Da setzt sich Tante jetzt immer hin und begutachtet das Geschehen, aber - keine Sorge – ihr werdet keine Details über eure Fauxpas in der NSP lesen, diese Anmerkungen über das Gaylife im Allgemeinen und Besonderen überlässt Tante anderen. Jeden-

falls hat es nun hinten mehr Platz, da ist quasi eine

Stehkneipe eingezogen

– ähem! Schön fände
es Tantchen noch,
wenn Manne da
noch ein neckisches Gitter oder
ein halbhohe
Wand einziehen
würde, so wegen
der Steigerung der
Romantik.

Neues gibt es auch aus dem Toy von eurem freundlichen Thekenteam Markus, Andi und Gisbert. Die helfen eurem gebeutelten Geldbeutel wieder auf Vordertante. Jeden dritten und vierten Montag im Monat, also zum kritischen Monatsende hin, laden sie zur 99 Cent Party. Da gibt's dann einen billigen Kater - miau.

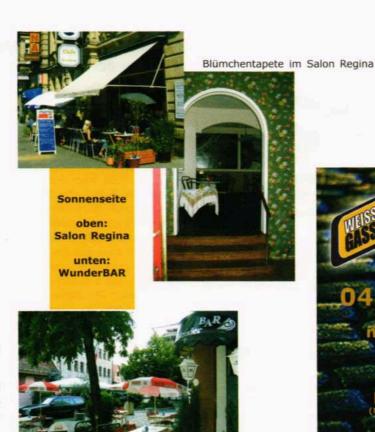


Nach der Sommerpause startet jetzt auch das Pillenreuther Klösterle wieder durch. Die Jungs haben vor kurzem auch dem rustikalen Holzdekor den Kampf angesagt. Die klobigen Holztische und -bänke wurden durch filigrane Bistrotische ersetzt. Und das Tante nicht lügt, da könnt ihr euch zum Beispiel bei den freitäglichen Dartevents dort überzeugen oder bei Werners Geburtstagsparty im September. Da warten dann 30 Liter Freibier auf Gesichter, in denen sie verschwinden können.

Von ihrer lieben Freundin Moni soll euch die Tante noch ausrichten, dass sich Claudia aus dem Cafe Max verabschiedet hat. Moni möchte sich bei Claudia für die Mitarbeit bedanken und wünscht alles, alles Gute. Das Cafe Max wird jetzt Step by Step umgestaltet. Also schaut da mal gelegentlich vorbei.

#### Bis denn ihr Lieben

Öffnet die Herzen und herzt die Szene Eure Tante









#### Kürzel bei Quellenangaben:

gw: News von gay-web.de PM: Pressemitteilung



#### Jamaikanische Hatesongs in Deutschland?

Kingston - Soviel zum "unchained spirit"?! Buju Banton, ein bekannter Jamaikanischer Reggae-Sänger plant eine Deutschland-Tournee, um sein neues Album "friends for life" vorzustellen. Für Wirbel sorgte 1992 sein Song "Boom Bye Bye", ein extrem homosexuellenfeindliches Lied. In diesem Lied ruft Buju Banton offen dazu auf, Homosexuelle durch Kopfschuss. Säureattentat oder Brandanschlag zu ermorden. Die Menschenrechtsorganisationen amnesty international und Human Rights Watch haben aufgrund von Indizien berichtet, dass Buiu Banton, der mit bürgerlichem Namen Mark Myrie heißt, im Juli 2004 in Jamaika an einem schwulenfeindlichen Übergriff persönlich beteiligt war. Darüber haben in Großbritannien auch BBC und der Guardian berichtet. Ab 1993 wandte er sich (angeblich) von gewaltverherrlichenden Slackness-Themen ab. Seitdem bestimmen (vordergründig) sozialkritische religiöse Inhalte sein Schaffen.

Der LSVD und andere Organisationen fordern nun Revelation Concerts aus den Veranstalter Deutschland-Tournee von Buju Banton, sowie die lokalen Mitveranstalter auf, die Konzerte unverzüglich ab-

Sollte dies aus vertraglichen Gründen nicht möglich sein, verlangt der LSVD von den Veranstaltern,

- dass sie sich klipp und klar von den Hasstexten Buju Bantons distanzie-
- dass keine schwulenfeindlichen Songs zur Aufführung gelangen und dass sie künftig darauf verzichten, Bands einzuladen, die in ihren Liedern zu Mord und Totschlag an Homosexuellen aufrufen.

Für alles, was auf der Bühne geschieht und gesungen wird, haften auch die Veranstalter strafrechtlich. Einige jüngere und erfolgreiche Dancehall-Bands aus Jamaika zeichnen sich in ihren Liedertexten dadurch aus, dass sie offen zu Mord und Totschlag an Schwulen aufrufen. Diese Hasspredigten tragen dazu bei, dass die ohnehin prekäre Menschenrechtssituation für Homosexuelle in Jamaika, wo es noch Strafgesetze aus dem 19. Jahrhundert gegen einvernehmliche homosexuelle Beziehungen zwischen Erwachsenen gibt, weiter verschärft wird. Erst im Juni wurde der bekannte jamaikanische Bürgerrechtler und Gründer der Homosexuellenorganisation J-Flag, Brian Williamson. Opfer eines solchen Hassverbrechens. Laut .I-Flan wurden in Jamaika seit 1997 rund Männer wegen Homosexualität ermordet. Bisher sind uns folgende Daten und Orte der geplanten Deutschland-Tournee von Buiu Banton bekannt: Übersee/Chiemsee 20.08.04

Chiemsee Reggae Festival

Hamm 21.8.: Reggae Summer Night im Kulturrevier

Bremen 29.8.: Modernes

Darmstadt 31.08: Centralstation

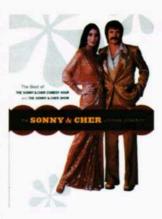
Berlin 1.9: Kesselhaus Hamburg 02.08: Fabrik

Saarbrücken 3. September: Reggae Jam auf dem Messegelände

(www.bujubanton.net, PM LSVD)

#### SONNY & CHER - Die Musik- und Comedy-Kultshow der 70er aus den USA jetzt auf DVD!

BRD - Cher und ihr damaliger Ehemann Sonny waren bereits in den 60er Jahren zu den Hippie-Idolen Ihrer Generation avanciert. Mit ihrem Folkrock-Hit "I Got You Babe" feierten sie ihren größten Erfolg, holten Gold und Platin für ihre Schallplatten. und in den 70ern brach ihre eigene Fernsehshow "The Sonny & Cher Show" schließlich alle Rekorde! Das damals aufregendste, immer im Partnerlook gekleidete. Musikerehepaar war- zweifellos eine Sensation. Nicht nur mit Ihren Sketchen. Parodien und zahlreichen musikalischen Gesangs-Einlagen begeisterten Sonny & Cher Ihr Publikum, sie unterhielten ihre Zuschauer auch mit



witzigen Anekdoten aus Ihrem Privatleben, was die Show zum Gespräch der Nation machte. Zusätzlich holte das Hippie-Duo die größten Stars der damaligen Zeit aus Politik und Entertainment auf ihre Bühne: von Ronald Reagan, Michael Jackson und Tina Turner bis hin zu Steve Martin, Burt Reynolds und Farrah Fawcett. Die Sonny & Cher-Show spiegelt von der Musik und den genialen Outfits bis hin zu den spektakulären Gästen, eindeutig das Flower-Power-Lebensgefühl der 70er Jahre wieder.

Am 13. September wird nun die 3er-DVD veröffentlicht, die das Beste aus 4 Staffeln Sonny & Cher plus jeder Menge Bonusmaterial, wie den TV Piloten von 1969, Audiokommentar von Cher, Karaoke, Musikvideos, Interview mit dem Produzenten, Discographie, Biographien, und vieles mehr enthält. Ein Muss für jeden Fan, gibt es doch hier die Möglichkeit Cher sozusagen "ungeschnitten" zu

#### Du bist schwul?

#### Wir wollen Dich!

Die ehrenamtliche Schwulenberatung bei Fliederlich e.V. sucht Neueinsteiger für die ehrenamtliche Beratung.

## Rosa Hilfe

Beratung von Schwulen für Schwule

- > stehst im (schwulen) Leben
- > suchst eine sinnvolle Tätigkeit
- > hast 2 3 x monatlich Zeit
- hast/suchst Beratungserfahrung

#### WIR

- bieten Dir eine fundierte Ausbildung
- > und kontinuierliche Begleitung
- > sind ein nettes Team
- > freuen uns auf Dich

Interesse?

phone 0911/423 457 30 (Werner) verein@fliederlich.de mail

#### Katholen - die Nächste

Stuttgart - Ist der katholische Klerus "belastbar und gesund"? Der LSVD zweifelt (zu Recht) daran. Manfred Bruns, Sprecher des Lesben- und Schwulenverbandes, erklärt dazu: Der Apostolische Visitator Bischof Küng hat nach der Schließung des St. Pöltener Priesterseminars angekündigt, dass alle St.Pöltener Priesteramtskandidaten überprüft werden sollen, bevor sie zum Weiterstudium zugelassen werden. Bischof Küng wörtlich: "Wir brauchen Priesterpersönlichkeiten die belastbar und gesund sind." Wie sich aus dem Kontext ergibt, ist Bischof Küng der Meinung, dass Homosexuelle nicht belastbar und gesund sind. Das ist eine unglaubliche Abwertung.

Richtig ist, dass der katholische Klerus insgesamt nicht dem Bild entspricht, das man sich gemeinhin von Priestern zu machen pflegt.

Studien in den USA haben ergeben, dass 4 % der katholischen US-Priester Kinder missbrauchen. Bei einer Umfrage der brasilianischen Bischofskonferenz im Frühjahr diesen Jahres gaben 41 Prozent der 1831 befragten Priester zu, dass sie nach der Priesterweihe ungeachtet des Zölibats sexuelle Beziehungen zu mindestens einer Frau unterhalten haben. Der Anteil der homosexuell veranlagten katholischen Priester ist überproportional hoch. Nach Aussagen von Insidern dürfte er bei dreißig Prozent liegen. Schwule katholische Priester sind der Meinung, dass die katholische Seelsorge in Deutschland zusammenbrechen würde, wenn die Bischöfe alle schwulen Priester entlassen würden. In vielen Klöstern sind dem Vernehmen nach homosexuelle Beziehungen unter Mönchen und mit Besuchern üblich. Sie verlaufen lediglich dezenter als in St.Pölten. Das alles ist eine Folge des Zwangszölibats. Er bewirkt, dass sexuell reife hetero- und homosexuelle Männer abgeschreckt werden. Stattdessen flüchten sich hetero- und homosexuelle Männer, die mit ihrer Sexualität im normalen Alltag nicht zu Recht kommen, ins Zölibat. Dass sie dann dort kläglich versagen, verwundert nicht. Die Verteufelung jedweder Sexualität, die nicht der Zeugung von Kindern innerhalb von Ehen dient. wird die Probleme der katholischen Kirche sicher nicht lösen. Die richtige Lösung wäre wohl ein unverkrampftes Verhältnis ZUL menschlichen Sexualität. (PM LSVD)

#### Heißmann & Rassau Vize-Meister des Berliner Kabarett-Preis

Die Franken erobern Berlin! Angetreten sind Volker Heißmann & Martin Rassau (Comödie Fürth) in Dieter Hallervordens Theater Die Wühlmäuse" um den Berlin Preis beim Kleinkunstfestival 2004 zu ernhern

Bei der Live-Sendung des rbb am 17.07.04 lachten rund 550 Gäste über das 4-Stunden-Programm mit 24 Kaberettisten, Comediens und Musikern. Der Moderator Abends Dieter Nuhr kündigte die beiden fränkischen Komödianten mit fränkischer Übersetzung an und dann zeigten die Beiden dem "preußischen Publikum" was die Franken an Humor zu bieten haben.

Dann durften die Zuschauer über den "Berlin-Preis" entscheiden und Heißmann & Rassau schafften es zum Vize-Meister. Doch auch der erste Preis ging nach Franken: Rolf Miller aus der Ecke Tauberbischofsheim/Würzburg!

Wer die Live-Sendung verpasst hat, hat am 2.10.04 um 20.15 Uhr noch eine Chance beim WDR - dort wird das Kleinkunstfestival nochmals gezeigt.



Foto: Volker Heißmann / Dieter Hallervorden / Martin Rassau

www.nlp-zone.de \* Heilpraktikergesetz

Psychotherapeutische

Helmut ULRICH

Tuchergartenstr. 4

0 9 1 1 6 3 1 2 2 2 6 Termine rach Vereinbarung

Praxis (HpG\*)

#### Neues von den Neuzeitheldinnen



Nürnberg - Neuzeitheldinnen ao theater: Am Fr., den 24. (Premiere) und Sa., den 25. September wird "Schneewittchen und die sieben Lesben" gegeben. Ein Theaterstück nach einer Idee der Neuzeitheldinnen für Lesben. Schwule und natürlich auch Heteros. Als Schneewittchen ihre böse Exfreundin satt hat, findet sie Unterschlupf in der WG der sieben Lesben, die jede auf ihre eigene Art und Weise versucht, das Herz der Neuen zu erobern. Sämtliche Klischees werden hierbei auf die Schippe genommen und mit einer Prise bittersüßem Humor frei nach dem Märchen der Gebrüder Grimm umgesetzt

Beginn: 19. 30 Uhr, Einlass ab 19

Ort: K4, Königstr. 93, Nürnberg Vorverkauf für Eintrittskarten (10 Euro bzw. 6 Euro ermäßigt) ab 1. September im Sachs und Söhne, Cafe Fatal oder Fliederlich

Außerdem findet am Samstag im Anschluss an das Theaterstück die sonst immer Sonntags stattfindende Frauenparty satt - diesmal an anderer Lokalität - for gays and friends.

Inge Albrecht Dipl.Päd, Hp Integrative Gestaltherapie FPI Psychotherapie, Paartherapie, Supervision

Rilkestrasse 13 90419 Nürnberg Tel 27 47 299



#### Homosexuelle in Nepal

Katmandu - In Nepal ist die Menschrechtssituation für Homosexuelle prekär. In den vergangenen Monaten kam es zu zahlreichen Gewalttaten gegen Schwule und männliche Transvestiten, die in der nepalesischen Gesellschaft traditionell Metis genannt werden. Am 9. August wurden in Katmandu 39 Mitglieder der Blue Diamond Society, die sich vor allem in der HIV und AIDS-Präventionsarbeit für schwule Männer und Metis engagiert, wegen "Erregung öffentlichen Ärgernisses" (public offence) verhaftet. Sie werden seitdem ohne Nahrung und ohne Wasser festgehalten, wie Philipp Braun, Sprecher des Lesben- und Schwulenverbandes (LSVD) erklärt.

Das Vorgehen der nepalesischen Behörden widerspricht allen international verbindlichen Menschenrechtsstandards. Nepal ist Unterzeichnerstaat des Internationalen Paktes über zivile und politische Rechte, der eine Diskriminierung aufgrund der sexuellen Identität verbietet. Zudem hat sich Nepal im Frühighr in der UN-Menschenrechtskommission und während des Nepal Development Forum verpflichtet, der Einhaltung von Menschenrechtsstandards größeres Gewicht zu geben.

Der LSVD hat in einem Schreiben die nepalesische Regierung aufgefordert, dafür Sorge zu tragen, dass die 39 Mitglieder der Blue Diamond Society unverzüglich freigelassen werden und alles zu tun, dass schwule Männer und Metis in Nepal vor weiteren Übergriffen und Gewalttaten geschützt werden. Es darf keine Straffreiheit für diejenigen geben, die Schwule und Metis vergewaltigen, misshandeln oder töten. (PM LSVD)



## Hobbergaasen zauberten

#### Frauenteam gewinnt Rosa Panther-Fußballturnier

ROSA PANTHER



#### SCHWUL-LESBISCHER SPORTVERFIN

#### Vorstand:

1. Vorstand: Dieter 0178/808 19 70 2. Vorstand: Otmar 0172/830 58 87

#### Fußball:

Ort und Termin nach Absprache. Info: Ulrich 0172/835 11 12

#### Tischtennis:

mittwochs 19-22 h Reutershrunnenstr 12 Info: Dieter 0178/808 19 70

#### Tanzen

donnerstags 18-21 h Volksschule, Bartholomäusstr. 16 Info: Siggi 0911/377 60 64 Frank 0911/586 14 90

#### Volleyball:

Training donnerstags 19-22 Uhr Sporthalle Holzgartenstr. 14 Eingang Forsthofstraße Infos: Jörg 0911/598 20 19

#### Schwimmen

dienstags 21-22 h Schwimmhalle Nbg-Katzwang Katzwanger Hauptstr. 5 Info: Sabine 0911/46 78 24 0170/814 06 58

#### **Badminton:**

freitags 18 - 20 Uhr Halle im Frankenstadion (bis 28.5.) (gegenüber neuem Eisstadion) Infos: Hubert 0170/7058425

#### Laufen:

Ort und Termin nach Absprache. Info: Otmar 0911/48 72 52 0172/830 58 87

#### Vereinsadresse:

Rosa Panther e.V. c/o Fliederlich e.V. Breite Gasse 76 90402 Nürnberg Tel. 0911/42 34 570 Fax 0911/42 34 57 20 www.rosapanther.de

Sportplatz Deutschherrnwiese: die Sonne brennt, die Frisur sitzt. Nun, zumindest die von

die sich gerade redlich müht, erste Sportveranstaltung zu moderieren. Doch die fußballunkundige Diva schlägt sich wacker. In ihrer bekannt grazil-schnoddrigen Art tän-

zelt sie wortspielerisch durch die vier Runden des Turniers, meistert zwischendurch diverse Interviews - unter anderem mit Dr. Horneber von der Krebshilfe und mit Stadtrat Gebhard Schönfelder - und vertikuliert nebenbei mit ihren Paradestöckeln den Rasen.

Eine Frau- und drei Mannschaften sind angetreten, den Titel zu holen: das lesbische "Hobbergaasen"-Team, die Rathausmannschaft "Ratlos", die "Tippfehler" Presseauswahl und natürlich die die schwulen Jungs von den "Rosa Panthern".

Kaum angepfiffen, stürmen die Teams los, versuchen sich gegenseitig den Ball abzujagen und diesen ins gegnerische Tor zu bugsieren. Wie das eben

Samstag, 17. Juli, 13:00 Uhr, beim Fußball so ist. Spannung pur von der ersten bis zur letzten Minute - alle geben alles, die Adrenalinpegel schnellen in



die Höhe und der Rasen wird getränkt vom Schweiße hart arbeitender Spielerinnen und Spieler.

In der Vorrunde besiegen die "Hobbergasen" die gemütlichen Herren von "Ratlos"

mit 3:1, die "Rosa Panther" unterliegen den rasenden Pressefritzen von "Tippfehler" mit 2:3. Auch beim Spiel um den dritten Platz ziehen die Panther gegen die Ratsherren mit 4:2 nach Elfmeterschießen den Kürzeren. Überzeugend dagegen die Hobbergaasen, die "Tippfehler" im Endspiel mit 2:1 in die Kabinen schickt.

Damit gewinnen die Frauen verdient den größten Pokal, nicht zuletzt durch die lautstarke Unterstützung ihrer zahlenmäßig überlegenen Anhängerschaft unter den Zuschauern. Allerdings lässt das Badeseewetter das Publikum insgesamt nicht so zahlreich strömen wie erwartet. Hier hoffen die Veranstalter bereits auf das nächste Jahr, denn dann soll dieses Turnier erneut stattfinden.

Aber was war nur mit den Rosa Panthern los? Nein, hier



ein bisschen Pech. Jungs, nehmt ihn locker, den phantastischen vierten Platz, schließlich war es doch nur ein Freundschaftsspiel. Und am Ende siegte in erster Linie die gute Sache - das Benefiz für die Kinderkrebshilfe.

Fußball. Die Männer haben

wunderbar und engagiert ge-

spielt, sie hatten eben einfach

## Sportlich unter'm Regenbogen

EuroGames 2004 in München

Mit den IX. EuroGames Ende Juli bescherten 5300 schwul-lesbische Sportlerinnen Sportler München die größte Sportveranstaltung bis zur Fußball WM 2006. In 26 Disziplinen und über 200 Einzeldisziplinen wurden sie von 20.000 Besuchern unterstützt und angefeuert. Somit übertrafen die Spiele in München an Teilnehmer- und Besucherzahl alle bisherigen EuroGames.

Die Eröffnungsfeier in der Olympiahalle wurde auf traditionell bayerische Art mit Blaskapelle und Schwuhplattlern eröffnet, gefolgt von einem gefeierten Willkommens-Grußwort durch Münchens Oberbürgermeister und Schirmherr Christian Ude. Weitere Höhepunkte des Abends waren die Auftritte von Georgette Dee, Marla Glen und Somerville.

Für die Sportlerinnen und Sportler aus der Region München waren die Spiele "vor der Haustür" natürlich ein Highlight, aber auch noch nie gab es so viele Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus dem Raum Nürnberg an einer Sportveranstaltung. Neben den turniererfahrenen Schwimmern und Volleyballern haben erstmals auch die Jungs und Mädels aus der Rosa-Panther-Tischtennisabteilung teilgenommen. Außerdem war die Badmintonmannschaft mit einer Delegation in München vertreten. Beim Fußball gab es neben den Erlanger Hobbergaasen auch erstmals

#### ...und Ellen NURNBERG war schon da! kamen sie alle erfolgreiche Wasserratten obbergaasens

vor dem

Schmetter

ball

Olympiahalle,

kurz vor der

Blasmusik-Folte

erfolgreich

Zauberkreis

Pink Panthers

Zaubertrank

der harte fränki-

sche Fanblock

Silbermedaille und schicke Trikots

Fränkisches Fußballglück bei den EuroGames

bezauberndes, aber unprakti-Hobbergaasen mit sches Silbermedaillen-Colliers Sportdress ein deutsch-tschechisches Rosa Panther-Herrenteam (siehe nebenstehenden Bericht).

Und der Erfolg? Mit 9 Medaillen gab es bei den Schwimmerinnen und Schwimmern einen wahren Medaillenregen. Auch die Tischtennisspieler konnten eine Bronzemedaille ergattern. Die Volleyballer - in diesem Jahr mit zwei Mannschaften angetreten - belegten die Plätze 7 und 9. Während die Badmintonspieler im Sechzehntelfinale scheiterten, durften sich die Hobbergaasen erneut mit Medaillen schmücken.

so macht Tore

schießen dop-

pelt Spaß

Für alle aber galt: dabei sein ist alles! Die gute Organisation vor Ort, die internationale Atmosphäre und das Traumwetter sorgten für eine unglaubliche Stimmung rund um das Olympiagelände. So wurden diese Meisterschaften zu einem unvergesslichen Ereignis.

Sexy mit dem Arsch wackeln konnten sie - das bewiesen die Münchner "Streetboys" bereits vor der Party. Dass die Bajuwaren zudem noch ausgezeichnet Fußball spielen, mussten die Spieler vom "Branik Pink Panther Team" bereits bei ihrem ersten Spiel des Turniers erfahren. Mit sieben Gegentreffern wurde die deutsch-tschechische Mannschaft schließlich vom Platz geschickt, und es sollte nicht die einzige, wenn auch die höchste Niederlage an den beiden Spieltagen bleiben. Allerdings hatten die schwulen Freizeitkicker von "Branik Pink Panther" nicht wirklich erwartet, mit den überwiegend top-trainierten Teams aus anderen europäischen Metropolen mithalten zu können. Die binationale Mannschaft aus Fußballern von den Nürnberger "Rosa Panthern" und schwulen Feierabendspielern aus der Partnerstadt Prag hatten sich extra für die EuroGames zusammengefunden - und zuvor noch nie gemeinsam gespielt.

Der bescheidene Erfolg auf dem Rasen konnte den tschechisch-fränkischen Teilnehmern jedoch nie den Spaß an den EuroGames verderben. Der ständige Kontakt zu den anderen schwullesbischen Sportlerinnen und Sportlern aus ganz Europa, ein mit viel ehrenamtlichen Engagement fast perfekt organisiertes Turnier sowie strahlender Sonnenschein an allen Tagen verwandelte die Spiele zu einer einzigen großen Party. Bei den Fußballern herrschte Picknickstimmung, und bald besuchten sich die Männer von "Branik Pink Panther" und die Frauen der Erlanger "Hobbergaasen" gegenseitig zum Anfeuern. Apropos "Hobbergaasen": Die ballzaubernden Spielerinnen aus der Hugenottenstadt beendeten das Turnier mit ausgezeichnetem sportlichen Erfolg und holten sich in

ihrer Kategorie die Silber-

medaille. Außerdem hatten

sie die Torschützenkönigin

in ihren Reihen

Aber auch dem "Branik Pink Panther Team" winkte zum guten Schluss doch noch das Glück: Gegen die einzige teilnehmende Heteromannschaft aus der Gegend von Weiden gelang ihr am Ende ein verdienter und bejubelter 2:0-Sieg. Damit kamen Sie noch vor den Oberpfälzern tatsächlich auf den 15. Platz - von 16 an den EuroGames teilnehmen Männer-Fußballmannschaften. Und wenn schon nicht auf sportlichem Feld, so zogen die Nürnberg-Prager doch aus einem anderen Grund ständig interessierte Blicke und Kommentare auf sich: Ihr pink- und blaufarbenes Trikot war mit Abstand das schrillste und auffälligste aller Teams.

Natürlich möchten die "Rosa Panther"-Kicker auch nach den Eurogames weiter zusammen spielen und vielleicht sogar etwas erfolgreicher an weiteren Turnieren teilnehmen. Leider fehlt es immer noch an ausreichend Fußballbegeisterten für eine eigene komplette Mannschaft. Weitere Spieler sind deshalb beim wöchentlichen Training - jeden Dienstag ab 18.00 Uhr auf der Wörther Wiese - hochwillkommen. Vielleicht schaffen doch noch einige ihr Coming Out als Fußball spielende Schwule unter Schwulen, das kaum einfacher scheint als das Coming Out als Schwuler in der Gesellschaft.

Kontakt: 0173-3902100, Sigi (Mitspieler) oder 0178-8081970 (Dieter, Vorstand Rosa Panther)





#### Herz sucht Herz

Uncool genug

Ich, 29 J./186/80 suche einen Ich, 29 J./186/80 suche einen netten Kerl, bevorzugt in Bth. und Umgebung (keine Bedingung) zwischen 22 und 32 J., gerne auch ungeoutet, der nicht zu cool für Treue und Ehrlichkeit ist. Zuschriften bitte nur mit aktuellem Foto. Chiffre 010904

#### Liebe ist alles

Ich, fem., 170/20/55 suche ni-veauvolle, fem, schlanke Sie für Freitzeit und bei Sympathie evtl. mehr. Raum AN, FEU, NBG, WÜ. Bildzuschriften wer-den sofort beantwortet. No Bi only Lesbian Chiffre 020904

#### Küssen, Kuscheln, Streicheln

Bin 67 J., groß, schlank, NR, o. Bart. Ich wünsche mir einen Dauerfreund 18-28 J. fürs Bett zum gegenseitigen Küssen und Streicheln. Versuchen wir es mal? Bitte mit Bild, Raum N Chiffre 030904

#### Servus

bin neu in der Stadt und suche auf diesem Weg nette Leute zum weggehen, Kino oder für zum weggehen, Kino oder für irgendwas draußen und alles an dere halt. Ich selbst bin 27 J., so 1,80 groß und normal ge-baut. So ick glaub dat reicht für's erste. Wenn Interesse da Tel. 0179/707 08 77

#### Kuschelreise

Rentner gepflegt, schlank, mit Campingbus sucht jungen Be-gleiter für viel Zärtlichkeit. Raum N, Bild wäre schön. Chiffre 040904

#### Spaß haben

2 Mädels im Alter von 20 und 20 suchen gleichgesinnte zum weggehen und Spaß haben, bei Gefallen evtl. mehr. Chiffre 050904



#### Pure Lust

#### Tantra Guru

erfüllt dir deine geheimen "Mas-sage-Sehnsüchte". Privates, ele-gantes, vor allem diskretes Stu-dio (Nbg-Hbf) vorhanden! Nur Mo-Fr 8-18 Uhr. Tel. 0170/601 66 15

#### Bestückt

Südländer, 29 J., sucht Ihn. Gut hestückt Chiffre 070904

#### Passiv gesucht

Nbg., aktiver Er, Raucher, 28 J., 178/78 sucht total passiven Ihn bis 45 J., schlank. A. nachts, SM/Bi angen. Spinner SMS zwecklos. Tel. 0173/157 04 56

#### Biete suche

#### Wochenendaushilfe??

Welche Szene-Einrichtung (Kneipe, Sauna,...) sucht fürs Wo-chenende eine Aushilfskraft? Bin 20. Bitte e-mail an maerz1984@aol.com

#### Vaterwunsch?

Wir, zwei Frauen, suchen Samenspender. Kontakt zum Kind möglich und erwünscht. Kein finanzielles Interesse. Zuschriften werden vertraulich behandelt. Chiffe 060904

#### Koch zur Aushilfe gesucht

A-Table Party-Service sucht selbständig arbeitenden Koch. Gute Bezahlung. Meldet euch (Rainer) einfach bei mir (Rair Tel. 0170/478 91 23

#### Jobangebot

Europaweit tätiges Unterneh-men der Finanzberatung sucht Mitarbeiter im Großraum Nürn-berg/Mittelfranken. Kontakt: Hr. Tel. 0911/2779670

#### Jugendstil Wohnung frei

Schöne, helle 4-Zi-Whg., 80 qm, ruhige, zentrale Lage, mit Bal-kon, 4. OG o.L., für 420,- + NK + KT. Tel. 0911/377 83 57

#### Frauenleben

Wir 30/40 möchten Frauenpaar kennenlernen f. unkompliz. Freundschaft, in der Platz f. schöne Gespräche, Lachen, gem. Unternehmungen wie Gril-len, Schwimmen, Kino, Ausge-hen etc ist. Besonders schön wäre es, wenn ihr begeisterte Heimwerkerinnen seid, gi seitiges Helfen inbegriffen. gegen Chiffre 080904

#### ...und sonst

#### Tanzpartnerin gesucht

Für den September-Kurs bei Rosa Panther ab 23.9. freue ich mich auf Antwort von tanzbe-geisterten Lesben, die sich führen lassen u. fortgeschritten

e-mail conymcfly@arcor.de, Tel. 0179/665 01 46

#### Heilsame Berührung

für Körper, Geist und Seele. Shiatsu-Praxis Vera Smitt, Heil-praktikerin, Friedrichstr. 10, 90762 Fürth, Tel.: 0911/71 80 51, www.shiatsu-fuerth.de

Stärkung der Gesundheit/des Immunsystems: REIKI/Japani-sches Heilströmen zum kennenternen Tel.: 0911/597 87 66

#### 70er-/80er-Sound-DJ

Original 70-80er Szene-DJ. Pop, Wave, Funk, Disco, bei Bedarf Techno, Trance. Tel. 0178/8081970 auch kurzfr.

#### Luft holen

mit integrativer Atemtherapie, Tiefenatmung, Breath & Touch. Kontakt: Vera Smitt, Heilprakti-kerin, Tel.: 0911/71 80 51

#### Traudich

Ganzheitliche psychologische Beratung bei Coming-Out, Leberatung bei Coming-Out, Le-benskrisen, Partnerproblemen, Transidentität. Gestalttherapie. Shalina Carla Kimpling, Tel.: 0911/597 87 66, E-mail: traudich3@lycos.de, www.traudichweb.de

#### Wohnung frei!

Wonnung Tre!!

Schöne Dachgeschosswohnung
(3. OG) im grünen Regenbogenhaus an nette Lesbe oder
Schwulen zu vermieten. 2 1/2
Zimmer/Küche/Bad, 60 qm,
Kellerabteil, nahe U-Bahn, 300,40,- NK-VZ.

Tel. 0172/8246823 (Anfragen

bitte erst ab 12.9.04)

tch bin Flieder-lich-Mitglied Mitaliedsnumme

0

**Мате**: Straße: meiner

eventuellen Kommentierung

elner

E E

pin

E I Datum:

Unterschrift

MICHT ale

durch die Tinnen





DAS KOSTET ES:

→ für Fliederlich-Mitglieder: kostenlos!
 → privat: bis 8 Zeilen 2 €, bis 11 Zeilen 3 €, bis 13 Zeilen 4 € usw

gewerblich: 1.30 €/Zeile (inkl. Mwst.)

→ Chiffregebühr: 1 € extra

WOR-TEN:

\*ACHTUNG

Antwortbrief in Kuvert, zukleben und Chiffre-Nr. mit Bleistift draufschreiben

Antwortkuvert(s) in frankiertes Kuvert, pro Antwort 0.55 € als Briefmarke beilegen (NICHT KLEBEN!) und an die NSP schicken

ANSCHRIFT NSP Kleinanzeigen, Breite Gasse 76, 90402 Nürnberg

			-	-	-	-	-	-	_	_	_	_	_	_	_	-	-	-	-	-			×
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	Ī
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	j
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	Ī	1	1	1	1	1	L	j
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	j
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	j
1	1	1	1	1	1	1	1	1	I	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	Ĺ
1	1	1	1	1	1	1	1	1	I	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	L	į
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	j
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	I	1	j

Meine Kleinanzeige soll mit folgender Überschrift erscheinen:

Herz OPure Lust	O Biete & suche	O und soi

Die Veröffentlichung von Telefonnummern kann nur mit entsprechendem Nachweis (Kopie der Telefonrechnung) durchgeführt werden!

## Uferlos Jubiläum



Am Samstag, den 31. Juli gab es in Bamberg ein feierliches Ereignis. Die Schwulen- und Lesbengruppe Uferlos feierte



ihr 25-jähriges Jubiläum. Der Festakt fand in der Tanzschule Rössert statt. Musikalisch umrahmt vom schwulen Männerchor Trällerpfeifen erhielt Uferlos viele Glückwünsche. Gefeiert

wurde auch das einhunderste Vereinsmitglied, das vom Vorstand geehrt wurde.

## **Beach Party**



Echtes südländisches Flair präsentierte Antonio im Juli anlässlich der Beachparty im Sa-Sandstrand in Bogenstraße hat es nun wirklich nicht alle Tage. Ein echtes Meer war wegen der Kürze der Vorbereitungszeit leider nicht zu beschaffen, aber der Swimmingpool mit echter Quietschente war auf jeden Fall eine Alternative. Muscheln, Meerjungfrauen und Hawaiiblumenkränze erfreuten die Gäste eine runde Party, die am Abend zusätzlich noch sportlich vom Nürnberger Nightskate umrundet wurde.



## WunderBARe Show



Die WunderBAR ludt zum CSD-Auftakt zur Show mit Meggy Melone, Tiffany und Donna T. O'Conner. Freitag und Samstag war es proppenvoll. Am Samstag waren die Damen auch auf dem Straßenfest zu bewundern.







## VIDEO - CLUB 32

KINO

SHOP

## VIDEO + DVD

täglich von 14 - 22 Uhr geöffnet

Tafelfeldstraße 32 90443 Nürnberg

Tel. (0911) 44 15 66 Fax (0911/44 15 67

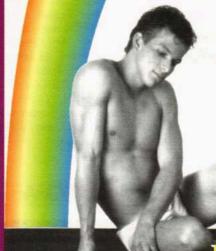
E-Mail: WOG.Nuernberg@t-online.de



14 - 22

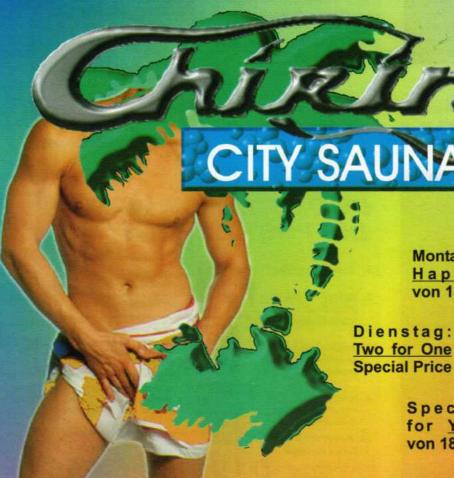
MOJTGASJE 14 · 90402 NÜRNBERG E-MAIL: WOG.NUERNBERG@T-ONLINE.DE NÄHE U-BAHN PLÄRRER/WEIJJER TURM

CINEMA VIDEO + DVD JHOP+VERLEIH



Tageskarte Euro 6,-

Täglich KOMBIKARTE 2 x Kino (Tageskarte für City Man und Video-Club 32) nur Euro 9,-



Montag - Freitag: Happy Hour von 13 bis 15 Uhr

Dienstag: Two for One **Special Price** 

Donnerstag: Happy Day zum Special Price

Special Price for Youngsters von 18 bis 24 Jahre

STEAM **FINNISCH** SAUNA RELAX CABINES VIDEO BAR

**MEN ONLY** 

Comeniusstraße 10 • 90459 Nürnberg • Tel.: 0911- 44 75 75 direkt am Hauptbahnhof-Südausgang . Mo - Do 13 bis 1 Uhr, Fr 13 bis Mo 1 Uhr durchgehend geöffne